叻報

第一萬三千九百四十六號

LAT PAU PRESS LTD.
The Leading Chinese Daily Newspaper in the British Malaya. Established 1881.
MONDAY 24th JUNE 1929
Published by Chang Bih Fong.
Nos. 11 & 13 Cross Street, Singapore.
Phone: 7164

▲本報創辦於光緒六年十月十二日館及發行所在新嘉坡哥羅實特力十一號及十三號電話七一六四號
▲總理薛夢龍　督印人兼編輯主任一張勝方
◎本報報費定例
▲零售每份一角每月二元全年二十四元
▲外加郵費英屬每份二占外國每份六占
◎本報告白費定例
▲長期全年告白分期收費半途截止照數收足先此聲明以免後論短期告白費請先惠

聯東保險有限公司
EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION LTD.
(石叻嶺大甲街門牌三號C三樓)

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司敝公司之設係完全保**水火險**並**摩多車各種損失賠償快捷公道保費低廉**使僑胞財產永固區區保存吾僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

正主席薛中華　副主席王順德　董事　余應林　麥高里亞夫　薛山寅　黃兆珪　李俊承　邱國瓦　殷雪村
總司理李孝　副司理LG黃區　司理兼庶務HH黃區

諸君何故身體衰弱？夏露氏補酒能使諸君強健。

諸君身體衰弱是因血衰不能予身體各部之強壯故貴體之衰弱與苦惱殊不爲奇夏露氏補酒功能使諸君血富而健康誠如是乃能暢行於全身各部而迅速恢復諸君之生機以享人生之快樂也

贈送酒杯
本公司特製水晶酒杯適足容載一次之酒附於大樽之夏露氏酒爲贈送顧客之用購酒時請向索取

Hall's Wine

夏露氏酒是給人身健康與強壯之補酒各上等藥房酒商及新加坡與檳城之非洲東方貿易有限公司均可購得
唯一主人英京倫敦士丹芬士密士有限公司

African and Eastern (Malaya) Ltd.,
100, 100-1 100-2 Robinson Road, Singapore, and Penang.
SOLE PROPRIETORS: STEPHEN SMITH & Co. Ltd
BOW, LONDON, ENGLAND.

德國百補仙精
BIOCITIN

百補仙精　系科學結晶　發明德國　到處馳名
弱者服之　精則生榮　強者服之　精神日增
幼者服之　立見聰明　老者服之　壽可長康
價廉用便　氣味香清　倘蒙光顧　無任歡迎

人體之強弱　雖由先天之生成　亦在後天之培養也　近世醫學昌明　衛生講究　強者則期乎愈強　弱者不甘于久弱　其能轉弱爲強　轉危爲安者　非神妙適體之良藥不爲功　前者德國醫學博士阿伯文　研究人體之原質　探索疾病之根源　乃知人類之體質　雖含多種　而百體中最重要之質素　厥維力賚生(LECITINE)　此質強則百體因之而強　此質弱　則百病隨之而生　由是多方精究　照質配藥(即藥同此質)　故名曰百補仙精(BIOCITIN)　同此藥　一而二　二而一也　凡腦力衰弱　神經薄弱　心臟乏力　肺癆咯血　房事過勞　脾胃不消　大便不適　血氣不足　睡眠欠安　以及男女老幼體氣不壯　疑難等症　一服此藥　立見神效　即無病者服之　亦可加增腦力　強健筋骨　操勞不倦　益壽延年　且氣味清香　服法簡便　誠近代醫藥界中　唯一生命的救星也　此藥風行歐美　業已多年　而南洋群島　猶然鮮識　是以本藥房特採而來　以供需求　同德惠顧　無限歡迎

服法每日三次　每次二茶匙　飯食湯食　均可任意　多食無妨　嬰孩可用半茶匙　和牛奶湯之　如服百補仙精片　每日亦三次　每次三片

Obtainable from all first-class dispensaries and stores or

Hinnam & Little Dispensary Ltd.	Singapore.	Boon Pharmacy	Penang.
Taiping Medical Hall	Taiping	Perak Pharmacy	Ipoh.
Lum's Dispensary	Kuala Lumpur	Ong Dispensary	Malacca.

德國妙藥
ROSEN'S FAIRYTAN　貴生仙人胆

羅生仙人胆　質係天然產
發明數百年　活人到處感
藥已行歐洲　南洋獨見罕
無醫能自治　病魔來何敢
物美價又廉　用法便且簡
俚言綴數語　廣告同僑覽

德國羅生仙人胆

發明業已數百年矣曾經各國專門理化醫藥諸博士研究試驗評獎報端不下百餘起而歐美各著名醫院常用此胆活人無算試仙丹也通者德國醫學院羅生博士悉心精究多方化驗乃知此胆係取天然物質配製成精所以有藥到春回之功百病皆除之能

此胆主治之症
跌傷　打傷　刀傷　擦傷　火傷　湯傷　槍傷　舊傷
腫撻傷　筋骨扭傷　貓狗咬傷　毒虫刺傷　新舊膿瘡　各青
種疹瘡　背癰癩瘡　魚口便瘡　頑癬疹瘡　面上暗瘡　婦
人乳瘡　小孩頭瘡　風濕刺痛　骨節腫痛　腰痛　背痛
心氣痛　背節痛　胸痛　肚痛　頸筋強硬　全身不遂　手
足疲軟　腳腿麻痺　雀斑　癧瘡　水泡　爛腳　抽筋　腫
脹發炎　發癢　以及其他皮膚腐爛身體太肥疑難等症
此胆極爲潔淨用後不必再加布紮包纏等等雜事

價格（每包一元　每打十元）

總批發處新嘉坡小坡大馬路仁濟大藥房

庇能　文大藥房　怡保　庇叻大藥房　馬六甲　王氏大藥房
太平　神農藥房　吉隆坡　林氏大藥房　各大藥房商店

百勝驅風油

百發百中救急聖藥居家旅行護身至寶

主治：中風中痰　四時感冒　水土不服　急喉發風　風火牙痛　跌打刀傷　無名腫毒　風寒鵝?　老年風癱　蟲蚁臭虫　風痰痛症　其效如神

治：霍亂吐瀉　山嵐瘴氣　心氣肚痛　疟疾風迷　湯火損傷　微疥止痛　風癬腳腫　牛牙不適　小兒瘡節　與及一切　一經施用

用法書詳信單

分售處

星洲大坡大馬路 廣利生 廣生行　小坡大馬路 生利隆雜貨店　庇能 中和堂 保安堂　怡保 金保　廣生祥 廣中和　芙蓉 廣吉祥和記 廣祥　打巴 萬戶江秀　南昌 華安　吉隆坡　五洲藥房 廣衛生　司南高　太安邦

悠和發

◀ 謹防劣貨冒混標嘜 ▶

平等嘜底鞋

鐘標

近日市上　發現各色平等膠底鞋

其標嘜有鐘標形而無外環者　或

有外環而中非鐘標者　亦有別用標嘜

者察其貨大都非祖國及南洋之出品

其價雖廉而貨物則劣　深望樂用本

公司鐘標國貨諸君　詳加辨別爲幸

新嘉坡陳嘉庚公司啟

民國十八年六月二十日

特別紀載

廣東經濟要大大的整理

（廣東特約通訊 P.J）

誰都知道廣東是財富之地的：在宋北伐及北伐出發後：由宋子文掌理財政：每月收入至少總有八百餘萬：自從被李濟深統治後：據說每月收入祇六百萬左右：這其中當然是被老李中飽：和經濟源泉有些困難的問題而發生：然而六百餘萬的收入：比之他省還是冠軍：所以無論何派何軍：都很注意廣東的地盤：其重要就可知了：

蔣主席這次用百萬餘金收買陳濟棠叛桂：又百餘萬金賂李楊等軍反戈：至於現任的陳銘樞又不知得到了多少：總而言之：蔣老介的本錢：下得已不少了：而陳（濟棠）李楊們：却以爲好極了：有大宗的賄賂：又有肥美地盤：管他媽的：倒戈就倒戈：叛變就叛變：値得什麼一回事：況且反叛舊主人：而發跡的正大有人可做前例：現在又有個中央來獎勵：不但沒有損名譽：而且得了個擁護中央：忠實同志的美名，那可不幹起來呢：」

[illegible]的趨勢了，然而後所得到的：只是臨時的面子：又派了宋國貝到來清査財政：是可忍：孰不可忍：於是爭就不能不効老官僚的辦法：負氣跑入醫養院：看看風色如何了：

老宋的來：很明白表示的就是要清査兩粵財政：使以後管理財政要歸甯府節制——這固然是名正言順：而且陳銘樞也正希望他早一日來：俾可得中央威信來壓制小陳一下：誰知老宋來後：第一着卽要提中行現金千萬：至於昨十二日提議公債票和增撥關稅意見：這不過是附帶條件罷了：因此：不但小陳不滿：就是老陳（銘樞）也不滿意了：所以宋在港時：陳曾授意范其務辭財廳和財政特派員各職：以刺探宋的心思：老宋是久於官場的：那有不明白這個秘戲：於是也就將條件放寬一點：先將增撥國稅及發行公債這些問題：於六月十二日在省府會議時提出：而省委員也祇有『今夕祇許談風月』是是：否否：『本席并無意見』敷衍了事罷了：

據深悉內幕的友人談：此次老宋來粵的任務：其着重當然是要粵收以前老蔣放出的本錢：而根本辦法：則欲將粵省現金運一大部做討渴軍費：以後粵財：其重要者歸中央辦理：中央得到粵財當然可以做大戰特戰的討逆軍費了：至其所宣佈的是：

一：關於國稅撥還中央問題

二：中行問題——應受中央管轄：改爲中央銀行廣東分行：以上海總行所發出的紙幣：按市價將粵中行紙幣收回：（按范其務前與鄒敏初商定：中行改爲省立銀行：增加商股一千萬：本經省委通過：今老宋主張如上：實根本衝突：聞此點雙方爭論至今尙未解決：）

三：關稅庫劵問題——老蔣前將裁兵公債五千萬移做討桂軍餉：今討渴軍費又無着：所以決定再發行關稅庫劵四千萬：以關稅做担保：宋此來負募公債一千萬：（此項庫劵實府已明令公佈：今日路透電亦有說及：）

老宋來粵的任務：旣如上述：其他的勞慰鼓勉：不過是一種外表的敷衍便了：因此不但小陳（濟棠）不滿：而大陳覺大受打擊了：據聞某軍事當局說：以中央此次對桂粵用兵的費用：（除賄賂外）并無負担半文：今廣東定後：又來打廣東的主意：而毀力討桂的粵隊：要多支一文：也被批駁：自覺不平：欲反抗又礙於中央面子：因此只有出於消極：所以昨十二日的談話會：小陳藉故獨而出醫養院到佛山：而談話後：見尙不是風勢：又卽日跑回醫養院了：范其務呢：也祗有再表示辭職而已：然而以理論來說：統一財政歸中央辦理：本是名正言順的：可是就情理而論：蔣老介以前叫他們趕桂：許以廣東地盤：今又如此相迫：無怪他們要做消極反抗：然而一本萬利的生意：收數員實在難做：祇要看關貝的手段如何能了：

一九二九，六，一四。

專電

專電摘要

蔣中正昨晚離南京往北平

馮玉祥昨日離運城往太原

唐生智又開兩師入駐鄭州

方振武所部集中許昌偃城

劉鎭華昨到甯卽隨蔣北上

閻錫山退志益堅蔣往面勸

蔣主席已出巡河北

昨晚八時渡江至浦口

帶衛兵一百餘人

△蔣中正昨晚八時渡江至浦口搭專車北上巡視河北同行者有副官及衛兵壹百餘人

直赴北平與閻馮見晤

解釋各方面之誤會

△蔣介石昨晚離甯時對各報記者稱此刻擬直赴北平已約閻錫山馮玉祥赴平晤面以解釋各方面之誤會至于巡視河北軍隊當在平與閻馮晤見之後

昨日下午之通電

陳述北上之任務

閱兵以外還有勸閻

△蔣介石昨日下午發出通電略謂本人此次北上其任務純係巡視河北軍隊並順利邀閻錫山來北平晤面勸其勿萌退志爲黨國効力云云此通電今晨始寄至上海各報發表

劉鎭華見蔣就北上

與主席一同而行

在車上大可談談

△劉鎭華昨晨抵南京卽晉謁蔣介石晚間與蔣司行北上

馮二自運城赴太原

朱綬光敦勸之結果

昨日經已啟程

△閻錫山代表朱綬光在運城勸馮玉祥赴太原已得馮之同意聞馮已於昨日離運城赴太原云

太原訊謂今日可抵步

與閻門羅可大談其心

△據昨太原消息馮玉祥確已離運城來太原晤閻預計今日可抵太原

何敬之注意馮之行動

謂此次赴太原恐係一種策略

證之過去事實以斷馮無誠意

△漢口消息何應欽對於馮玉祥突由運城往太原事極爲注意謂此恐係彼之一種策略馮氏對中央及下野事由過去之事實證明定無誠意之可言

唐軍又有兩師已抵鄭州

新主席先鋒已到

韓先生不得不退

△唐生智軍兩師又於昨日自封開調抵鄭州該處之韓復榘軍卽調出讓防

韓復榘眞的不讓乎

漢口消息偏如此說

唐先生有些不開心

△漢口消息仍謂韓復榘不願調防赴山東韓之軍隊尙有五千人駐鄭州

方振武軍亦已深入河南

集中於許昌偃城

用美那保險箱以安置爾之珠寶而防火燭及盜竊除此之外再無較堅固平安及絕對安全之保險箱矣本公司存有大小各款鐵櫃以備採購務購此美那保險箱

KEEP YOUR VALUABLES IN

MILNERS' SAFES

Fire & Thief Resisting

唯一代理人

牙直利有限公司

(在海峽殖民地註冊)

The Manufactures of Milners' Safe Company, Ltd., are the product of nearly a century's accumulated experience gained by Specialists.

Sole Agents Guthrie & Co, Ltd
Incorporated in S.S.

[illegible]山打滅地丸係選上等檀香油配貫眾藥料製煉而成功能搜毒解熱殺菌清血消腫止痛固氣療五淋治傳染毒及濕熱所致各種白濁新起久患服丸二天立見奇功永不復發誠稀導之聖藥也暢銷歐洲各國咸稱神效流行中國歷有年所患斯症者祈注意購用法請看傲單自然明白

(中國發行所)
香港尖沙嘴彌敦道十八號
德律風九龍一五五
泰甸洋行

各大藥房均有發售

[illegible]各有代理購買

山得爾彌地

山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩瓶除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無複發故[illegible]各國諸醫無不[illegible]之濁淋聖藥中國通商各口一[illegible]華店無不[illegible]代售以[illegible]

惟購顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方為不得名馳天下故於每粒藥上有印[illegible]記者為真[illegible]冒至其服法初服每點鐘一丸至兩日夜病若不關斷無不滋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸直滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須戒養毋使勞動忌食性熱之物是為[illegible]

Chinois-Songhel

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER & KENG CHUAN
SINGAPORE.

經售者備及慶全公司

利華衛生藥皂

君之小孩身體能不留污垢而保持清潔時健康斯立至矣

利華兄弟有限公司之出品

LIFEBUOY SOAP

MANUFACTURED BY LEVER BROTHERS LTD., PORT SUNLIGHT.
SOLE AGENTS, HUTTENBACH, LAZARUS & SONS, LTD.
Singapore, Penang, Kuala Lumpur & Ipoh.

■讀者小評■

對山東慘禍籌賑會與樹膠商人表示進一言

愚言 悉投

報紙不觀已旬餘矣：蓋爲所傳消息：不外宜傳作用：非滑稽則矛盾：漏抵電報：差是歎心語：欲搖其異：思之則不可勝思：不思則受蒙蔽：不如勿視：較免擾亂精神：頃友人持山東慘禍籌賑會並樹膠商人兩文：要我爲作誰是誰非之公論：夫惻隱之心：人皆有之：既屬公益：同行義舉：焉有是非可批評：然事有輕重緩急之分：宜暫捨輕緩：以就重急：論創設公時學校：以留慘禍紀念：兼培育後進人才：關係之重大：不言可喻：若比三省災區：哀鴻遍野：嗷嗷待哺：則似有遜色：況乎學可緩辦：災不可緩振：緩辦學校：祇培育人才：稍延時日：不致有傷生命：緩賑災黎：身當其境者：必飢而死矣：於俗語有救災如救火之例：如是則救災實比辦學爲應急：膠業同人：欲提議將附捐餘款撥賑災黎：山東〇慘禍籌賑會諸君：宜不能厚非之：蓋一公時學校：豈視重於數千萬之災民飢於將死也：果爾：未免有違仁心：想〇禍籌賑會諸君：斷無此意：逆料爲該附捐餘款：若撥賑災黎：則建公時學校之款無着：故有此文字之爭執：惟是闔坡富商巨賈舉集於山東〇禍籌振會之中：要簽題築公時學 ：舉手之勞：有何難措：不然：亦曾匯交國府之款：今山東事已了解：款儲國府：等於空閑：不如備文請政府將款撥建 舍：與學育才：諒必得政府贊許：兩者可以並行：何須爭長論短：阻礙將來團結：管窺之見：不卜能符採納否：如以鄙言不謬：則學可興：災亦可振：未審諸善長以爲何如：

來件

糾正（對山東慘禍籌賑會宣言之表白）（一）

樹膠商四同人

△闢艾不可同焚
△玉石豈能不辨

閱廿一日各報：載有所謂（樹膠商人）者：「對山東△禍籌賑會宣言之表白」一文：讀覺其對豫陝甘各省之災情：愷惻慈祥：潸然欲涕：儼乎仁者之言也：敬佩無量：獨惜其有爲善之說：而缺爲善之誠：斯則不能無同人無一言耳：同人亦樹膠商人：當日亦曾承所謂「好善」者：持其對樹膠公會撥款之提議書：辱蒞賜磋：在同人早知樹膠附捐：係山東〇禍籌振會之存款：且決定用途：因即力拒其請：幷婉勸其取消提議：以免侵犯籌振會之權：致釀成無謂之爭：乃竟不獲見諒：（及今思之不覺啞然失笑彼乃明知故犯勸之未免多事）今見其用（樹膠商人）名義：發表「對山東●禍籌振會宣言之表白」：竊期期以爲不可：爰摘出而糾正之：非同人好事也：因其以極少數人而來涉及於全體膠商：（二百餘家）足使外間誤會：不得不辯焉：

一：樹膠公會之附捐：誠然爲同人當日對諸貨主勸募而得：亦即爲山東〇禍籌振會附捐者：該款之爲籌振會所有：三尺孩子：亦能知之：故其用途分配：權在該會：無須吾輩越俎代庖：即使有意見不同：直陳籌賑會可耳：苟籌賑會不理：尚可以正當手續：傳集全僑大會公決：如是：自可減免許多煩擾矣：以上所云：彼等如曰不知：固無足論：如既知之：又故不行：則其高深何在：當無待直指：二：同人所知者山東〇禍籌振會只有宣佈結束：並未宣佈取消：停止募振：結束以前手續：安得謂之取消：一會之組織：籌款百餘萬元：認捐者拾餘萬人：手續浩繁：收濟餘款：正需時日：（樹膠公會附捐未交正是一例）按其當時登報通告各界：會云未交之款請交財政主任及義捷李振殿君收領：本坡各報：亦時有該收款之紀載：可知該會只在結束時期：尚未至取消地位：何得藉詞飾：更何得因其宜佈結束：便違餘款延宕不交：致陷該會於無法結束地步：有是理乎：至謂「有其他社團對所捐剩未交之款：經自動分派發還」此事究是義捐：抑是貨捐：提倡者伊誰：發還何人：用貨之人乎：抑免貨之人乎：抑爲籌振會名義：而加抽貨捐以入私囊乎：退一步言：果入私囊：毋乃以義始而以利終：此種行爲：正貽僑界之羞：安可引爲模範：

本坡新聞 一

★參觀楊之愛君遺畫展覽會記

陳列圖畫共有一百餘：……
楊之愛君遺畫均已定沽：……
尙有海上名家作品待價而沽

喧傳已久之楊之愛遺畫展覽會：已於昨日在道南學校開幕：余於是早八時晨進早餐：卽驅車前往：參觀者已車水馬龍：陸續而來：入門見有白布橫條：「楊之愛遺畫展覽會歡迎參觀」筆法秀麗：閱係黃女士手書：各種圖畫：均陳列二樓：滿目琳瑯：佈置井然：所有楊君之圖畫：均已定去：其他名家作品：約有八十餘楨：其中如李漢淸之富貴圖：戈蓚父女士之荷塘清趣圖：汪仲山之漢宮秋色圖：錢瘦鐵之梅花水仙圖：閩湘琴女士之杏燕春雨圖：張聿光之花陰貫犬圖：魯少坡之富貴圖及鳳鳴高岡圖：錢韻珊女士之麻姑獻壽圖：潘敬齋之秋山閱鍾圖：錢病鶴之古名人畫：均工極絕倫：不可多得之名作：蓋畢巳鑑蔵十二：不覺飢腸之轆轆也：

★林清淵君

新三洲府議局員
柯孟淇期滿告退
以林君塡補其缺

三州府議政局：檳城方面之華人非官吏議員一席：因柯君孟淇己期滿告退：特舉出現在檳城爲律師之林清淵君以承其乏：現據本月廿一號派報載稱：林君被舉爲議政局員：巳得英皇批准：查林君生于檳城：現年四十歲：習法律學於英倫：至一九一六年始在檳城掛牌爲律師：曾任檳城工部局委員巳有數年云：

★兒戲無益

馬來童子與吉寧童子
因打架被差拘控於案

馬來童子某甲：與吉寧童子某乙：前午「廿一」日在土庫街一巷內爭鬥：乙非甲敵：致被擊傷頭部額角流血・當時路人均袖手旁觀：未見有上前爲之排解者：及甲受傷又不爲之施救：幸當時有第七百〇五號警差經過：見狀：遂恐再生意外：乃將甲乙兩人拘之以去：昨午「廿二」由府署四堂提訊：警差出堂供稱：是日彼曾見被告兩人・扭成一團：正在打得落花流水：有各色人觀衆：圍而觀之：並無一人出而排勸：乙幾被甲打倒在地云云：甲辯稱：乙與被係同在一處做工：是日與乙遊戲：互相推挨：乙用力太猛，致誤被較擊傷：而釀此禍端云：供畢：法官以甲有罪：判罰款三元：以示做戒：第：被告乙：則無罪予以省釋云：

★旅館招待

▲在車站大聲疾呼
▲拘控於案
▲罰鍰五元

華人某甲：因在公衆場所大聲喧嚷：被控於案：上星期六日「廿二」：在府署四堂待訊：經研訊畢：判罰被告鍰五元：以示儆戒：事緣廿壹晚間七時左右：聯律車站：滿塞搭客：當四州府火車抵叻時：登般客棧之夥伴：持各棧號票：『貼行李用的』趨前招待旅客：中有某棧店員：因缺乏常識：在東站中高聲疾呼：時有旅客多人：亦欲入該棧者：因呼之招待：諸人呼聲極高：喧嘩嘈雜：致惹起警差干涉：將該店員某甲：拘之以去：當是日捫訊時：甲俯首承認有罪：譴此因缺乏常識誤犯警律云：

來件

讀山東慘禍籌賑會告膠業同人書之感想（正平投）

凡事莫不有眞理在其中：持之平則正：不平則不正：具有常識者：無不共同公認：吾日前閱報：覽及山東慘禍籌賑會告膠業同人一篇大文：洋洋千言：細繹語意：係與膠業同人爭掠餘款：何爭乎：以膠業同人付賑國於樹膠公會：將歸以附捐餘款：移作華北賑務：卽爭也：爭之事實：何所根據：曰以樹膠公會：係屬山東慘禍籌賑會籌捐員之一：附捐餘款：應屬於該會耳：爭之理由：果持之以平：持之以正乎：噫如得其平：得其正：則予夫復何言：

吾今所欲言者：即就該原文中所敘各節：與吾所設想者：表而 之：原文一則曰附捐款項：：交新嘉坡山東慘禍籌賑會：再則曰附捐款項：旬收數五千元：須急交山東慘禍籌賑會：[illegible]

公會之附捐：先後交與山東慘禍籌賑會者：共已達六千九百餘元：此卽根據其事實而言也：然此皆屬巳成過去之歷史耳：吾所敢問者：山東慘禍籌賑會：至於今日：尙有存在否：山東慘禍籌賑會：是不是於去年底向當地政府：聲明取消否：若然則在社會上：當然無有此社團之名稱：卽在政府藩告中：亦無有此名目之保留：夫旣已取消矣：且又係自動取消矣：則告膠業同人之言：能生效力否：能許追認否：吾知其必不能也：況所爭之餘款：其所持之理由：又含有盛氣憤怒之態度：咄咄逼人：如是果謂之平乎：果謂之正乎：吾知其不平正也：無己請以舉吾言：夫「忠」與「信」爲人類立身之根本：不忠不信則無以自存：然此因未能遽加膠業同人以不美之名耳：膠業同人因函於樹膠公會：請開大會：表決附捐存款移充賑項者：蓋亦巳知山東慘禍籌賑會名目早經取消：所存餘款[illegible]華北慘災連篇累牘：觸目傷心：激發天良：於是而有提議撥賑之請願：仁者之言：其言藹然：在閱者讀之：方爲無量數災民：懷祈喜慰：不意劈頭而來：一則責以『對山東慘禍籌賑會爲不忠』再則責以『對外埠膠商爲不信』：獨不思該會自身既無存在：將者某甲與某乙素有交關請館：而某甲方面之營業：經告收盤：尙欲囂囂詰某乙不再繼續配貨：要與發售：有是理乎：附捐之款：來自外埠膠商：然膠業同人之提議者：亦巳分各報：附捐餘項：如經解決：不特可以結束該會之手續：且必將此移賑情形：報告於外埠之膠商：人之樂善：誰不如我：安知外埠膠商：不無表示贊同乎：又安得謂其『不信乎』：況昔之日籌款以救國：今之日移款以救災：諾落光明：更安得謂其『譎謊欺騙 附捐之款：明明由膠業同人自行勸募而來：而乃竟指其「關他人捐款之款巧思侵奪以爲己力」者：[illegible]

★無賴子父憎母愛

老婆死了：父不爲再娶：母爲之設法：剛才有了新婦：忽又被妓女唆使偕逃：父願從此不問：母卻又日吵夜吵：吃苦了新婚女子：何況是被發買來的呵；

有粵人黃某者：年二十六七：一無賴子也：家本小康：蓋其父設一小店：生意頗盛：稍有積蓄：惟以行爲不羈：賭蕩好閒：雖屢經諷戒：卒以野心難馴：無法可救：故已屬若非子矣：黃本已娶妻：亦以黃之無賴：鬱鬱而死：後亦未曾再娶：蓋此乃其父之主張：以爲自己兒子不肖：再娶媳婦：白白害却入家女兒：但其母終以母天性：尚望黃回頭被岸：愛憐有加：故黃某自妻死後：益沾花惹草：而藏頭之金：仍有所出：即種秘之事：其母亦時爲幫算：近其母向粵買得一少女來叻：於上〔二十七日與黃成親：以新婚故：愛情尚稱不劣：不料前晚：黃瞞將其妻之首飾：竊之出門而去：至今仍未回家：其母十分着急：惟其父則反罵母之多事：据聞黃乃與一妓女偕逃 蓋此妓爲黃之舊識：曾與有白首之誓：後聞黃已娶妻不勝憤 ：伺候數日：卒於日前在路上與黃相遇，卽扯之至：硬做說 ：唆黃偕逃：黃爲所動：遂乘機攜得張物而走：並謂其現已赴小磁頭：此言爲黃之朋友：報告黃父，惟黃父對於其子：則不願追究：聲言此種不肖子：欲驅逐之不能：今能一去不歸：亦可省事：至於黃之新婦：亦願爲之尋人改嫁：但此事黃母仍未同意：尚日夜攜其夫去尋子回來云：

★體育消息

▲華隊白得一分 上星期二「十八號」下午四時半：本坡足球公會會員開會討論巫隊與華隊於四日間未曾實行比賽事：其當時不能實行之原因：緣巫隊時將往荷蘭：要求展期：遂致發生問題：茲悉業已解決取銷四月間之比賽：而將分數二分：給與華隊云：

▲樂華隊抵叻賽期 樂華球隊行將來叻一節：已誌前報：茲悉該隊不久即可抵叻：已訂於七月十四日與馬來華人隊比賽：幷訂七月十八日與星洲英人文武隊比賽云：

★上海華洋義賑會致本坡三省籌賑會函

慘不忍聞之華北災況報告（二）

甘肅以嬰孩充食充飢：陝西飛餓者六百萬人：河南則僵尸而爭食：山東黃河又決口：江蘇北部旱蝗爲災：

〔一〕山東省既患旱荒：復遭氣慘；哀鴻遍野：待哺嗷嗷：又該省利津縣黃河：忽於今春決口：災上加災，沖毁至三縣之廣：卽就目前急在治標而論：工振需款十五萬元；殆不及時堵塞：將來伏汛泛濫：不特山東半受水患：卽冀直省亦復堪虞：則災民更不知增多若干倍：現巳籌備移三千災民：於東三省安插矣：

〔二〕江蘇省北部：多遭旱蝗爲災：如徐屬邳(石勞)山宿遷等縣：以及海州沐湯豐碭城各邑：均屬民不聊生：敝會對上述各屬：叠情呼籲，幾至力竭聲嘶：所籌賑款計匯出『甘肅』洋四萬八千元：『陝西』洋五萬四千五百元：『河南』洋三萬二千元：『山東』除急振洋乙萬六千餘元外：又勉助利津堵口工振洋三千元：『江蘇』撥払洋二萬元：惜乎災區太廣，杯水何濟車薪：故不得己於五月十四十五日分電告急：向壹吾僑胞諸同志：源源惠濟：己屬無以復加：此次非因有此絕大奇災：決未敢瑣瑣率煩：尙祈各本素具熱忱：賜再援手：俾數千萬垂斃災黎：咸被再造之恩；

「二」諸惟慈照：上海華洋義振會名譽會長唐紹儀：會長宋漢章：中國銀行經理：勞生：『上海匯豐銀行經理』嚴成德『上海中央信托公司經理：』張蓀泊『上海花旗銀行經理』：民國十八年六月九日

★益勵學社舉行募捐

小坡益勵學社：開辦以來：歷經六載：得董志來：王經明：梁成：汪國商・謝春霖：謝致成：諸君竭力維持：侯西反：莊丕唐：黃楫由：黃鐘靈：許如璧：易業賓：梁聯芳：汪國泰：林維追：諸君：匠心擘劃：校務日形發達：今年來日夜學生：數近兩百：學額既多：費用自大：經常缺乏：設籌爲難：本擬演劇籌款：籌資挹注，現因市況蕭條：已戌演劇耗費：未敢進行：不得巳於日前開董事會議：共籌善策：公決沿門募捐：以濟急需：當場舉舉侯西反：莊丕唐：陳永達：林業賓：周麗民：王經明：汪國商：黃楫由：謝春霖：許如璧：林維追：汪國泰諸君爲募捐員：卽日出發勸募：想坡中不乏熱心教育之僑胞：定能踴躍贊助也：

★遙羅皇與皇后

七月三十一日可抵叻

▲勾留二日至八月二日離叻
▲乘英國航空軍飛機赴荷屬
▲十月十一日可以返抵遙京

遙羅皇及皇后：將乘御用輕舟："Maha Chakri"：由暹邏軍艦兩艘護送，於七月卅一號到星洲：將於是日晨刻九時二十分在紅燈碼頭登陸：至八月二號始離叻赴荷屬：聞不由水道：轉乘英國航空軍飛機前往云：

又據遙報載稱：關於遙王偕后遊[illegible]四日乘御輪起程：將 日抵新嘉坡：八月二日由新嘉坡起程赴荷蘭屬地：五日抵爪哇：若遊歷所定之期已滿：即乘御輪至檳榔嶼：在檳榔嶼乘御用汽車經馬來聯邦．公路：至西武里：抵宋卡：由合艾埠乘御用火車回京：定期十月十一抵京云：

◎緊要告白

啓者陳威昌潤輪公司昔在新加坡業佛基十四號門牌第十七尾樓茲己在皇后街一八九號再行營業恐未週知特此通告 「三」

陳威昌公司經理人啓

十八年五月十八日

三‥字香煙係氣味最好最涼爽最醉樂犳天然成熟煙葉製造的故曰清潔宜於衛生的因此香煙製造係用咯禮拉機器不用手故曰頭一次被手摸着惟吸煙人的手而已

倫敦——咯禮拉製造　「七」

總代理轄輿目拉沙露父子有限公司

新加坡　檳榔嶼　怡保　吉隆坡

CARRERAS - LONDON

SOLE AGENTS:—HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD., SINGAPORE, PENANG, IPOH, KUALA-LUMPUR.

廣東

▲桂軍又有棄柳州守南甯說

……柳州部隊移武宣……
……平南部隊退北流……
……容陸部隊棄潯江……
……加調黔軍入南寧……

中央軍李明瑞部：自佔藤容兩縣後：桂軍經向北流退却：而楊騰輝已有一部於十日由岑溪邁駐蘇山高嶺村一帶：與藤縣李明瑞呼應相接：惟韋部據李明瑞兪作柏十日由梧來甯電報告：謂桂軍自失容縣後：以柳州三面受敵：范(石生)軍亦由昭平向潯州進逼：現桂軍戰略：復變更：連日據探報告謂桂軍在柳州部隊：漸向黎增口象州武宣一帶東下：平南桂軍：亦有退北流之意：觀其目的：似向南甯集中保守：故柳州潯州兩地：已有放棄景象：現我軍由梧州加調大隊：從容向大湟江推進：以截其退北後路：等聞：又查昨十二日午：據梧方十一日來電謂：容縣白辛山(鬱容邊境)敵軍：及陸川陵山各地桂軍：均集中潯江滕慢嶺長安鋪等處據險固守：防李楊兩師襲擊潯江：蓋現李師叅力：已向潯江壓逼：跟蹤直逼南寧也：又別一報告謂：桂軍已由柳州調黔軍兩團：沿武宣來賓邏江：東下南甯：以爲加入固守南甯之計：故探報謂：現南甯桂軍兵力：己有三團：連日在途中之黔軍兩團：共有五團：計八千人：據軍事家推測：桂軍在容縣各地：均保自動退出：未曾發生大接觸：將來大戰：總在鬱林與興業之間云：

▲宋子文抵省與簡園會議

……十一日抵到廣州：謁兩陳：
觀競渡：純指揮部大餐樓之聯
宴：十二日在簡園開談話會之
人物：宋氏提出增撥關稅意見
：明後日尙繼續其他重要計畫……

財政部長宋子文：於昨五日由滬首途來粵：七日下抵香港與范其務鄒敏初等：磋商財政：延至拾號晚：方由港搭龍山夜船來省：至拾一日六時半抵步：省當局預於是早：派員到碼頭迎候者：有數十人：要人之到接者軍界則有李揚敬陳慶雲林時清：政界則有范其務翁桂清：及商會各董事等：共十餘人：公安局並派有督察偵緝等：在碼頭保護：及船泊岸後：該號艙房：即傳諭搭客：讓宋先登岸秩序甚爲整肅：計偕宋來粵之人物：有揚由關監督蔣蔚仙：淮安關監督唐海安：鹽務緝私局長陳文瀾：福州中央分行長林天吉：前山東煤油捲煙稅局長黃日新：廣東特派員公署秘書姚叔激：財部秘書陳鳳衣：黃仕丹：朱澄：古佛菊：楊立強：趙朴山：財部視察員梁開鴻：鄭榕等十餘人：宋氏登岸後：卽與到接各人：略道寒暄：與偕范其務鄒敏初林時淸等四五汽車：魚貫向東而去：先往東山司閣：謁見陳銘樞：談約半時之久：卽乘原車，長堤：改坐海軍司令部電船：赴頤養院見陳濟棠：談約四十分鐘之久：聞所談多屬久別情形：尙未澈底提及財政之事：宋氏謁兩陳後：卽囘東山簡園暫住：午膳：適是日爲舊歷端節之期：水上游藝會向有龍舟競渡：宋氏又應陳策等之請：在游藝會傍邊鄧殿邦之棚：略用茶點：並觀龍舟競渡：至晚：陳銘樞陳濟棠聯宴宋氏于指揮部頤髮樓：陳濟棠因病不能蒞會：臨時改派李揚敬代表致意云：

又一專電云：財政部長宋子文：業于十一晨：乘座龍山夜船抵省：卽分謁陳銘樞陳濟棠各要人：晚間幷赴省政府讌會：讌會後：回東山簡園行館：查宋氏此來：是爲財政問題：責任異常重大：故此間財政界要人：于十二日上午十一時：紛紛趨赴東山：謁候宋氏：磋商一切：查十二日由上午拾時至拾二時：相繼抵簡園者：計有財政廳長范其務：海關監督翁桂淸：中央行長鄒敏初：烟酒稅局長兼財廳稅捐局長鄭炳忠：印花稅局長沈載和：鹽運使陳維周：宋氏以粵省財界中人：不願集合簡園：特乘機作談話式會議：交換整理粵東財政意見：聞宋氏意：以其本人在粵任財長時：賭餉及其他臨時稅餉：均劃入國稅項：惟自北伐後：桂系主持粵政：遂設有國稅管理委員：惟其權限：與粵籌國稅署務煙印花等而已：故宋氏此日先將增撥國稅意見提出：使將來在粵國稅之開支：不致向省庫借用：粵省財界要人：對宋氏此種提議：均多贊成：故意見無大出入：是日各廳局長：下午一時：始行離開東山簡園：明後日尙須討論其他重要計畫也：聞宋氏在粵：逗留數日：商妥整頓財政步驟：卽再赴梧一行 晤桂軍各軍事長官云：

△香旅翰屏赴梧助戰

……兪作柏扣留桂軍代表……
……黃白所部尙有萬餘人……

梧州上游：昨日已發生戰事：各情前誌前報：査黃白等殘部自退集桂平容縣後：其部下如呂煥炎伍廷颺等：曾兩次派代表赴梧與兪作柏李明瑞等磋商妥協條件：當時桂軍方面：要求整個的收編：其餘各部：並劃開防地駐紥：磋商結果：兪李兩人祇准呂煥炎部投降：歸新委之廣西編遣特派員李明瑞收編：其餘各部須一律解散：當呂部未收編之前：須先行立功贖罪：以表誠意；否則呂部亦不准收編：使力條件不能說合：兪氏遂下令將桂軍方面之某代表扣留於梧州公安局：一說該代表係夏威之妹夫 自將桂軍代表扣留消息傳至容縣時：黃紹雄卽召集所部將領上會議：徵求對付兪李辦法：當時黃部將領皆以兪作柏扣留代表：一致主張反攻：拒絕妥協：梧州上游軍事：頓現緊張狀態：黃紹雄等以部下尙可利用：乃在桂平發號施令：重整旗鼓：兪氏亦揮軍自藤縣上游實逼：惟據前方探報：黃白部尙有萬餘人：自退出梧州後：在桂平容縣鬱林各屬：徵調各縣游擊隊及各民團約七八千人：又陸續新招軍隊成立數團：以爲留守後方及各處要隘之用：其所有戰鬥部隊則一律調向下游出發：因此梧州方面軍事頓形緊急：此間第八路總指揮部：以梧州上游軍事緊急・且李楊兩師巳完全調往藤縣上游應戰：深恐梧州後方空虛：昨十一日特電令駐肇之第二旅香翰屏全部由肇出發梧州：防守後方：香旅奉令後：十二日上午已任肇慶僱用民船十餘艘：並有兵艦兩艘拖運西上：反駐肇慶之無線電第八電站：亦於十二日奉令隨同香部出發赴梧云：

又訊：黃紹雄自在梧州失敗後：卽統率各部退返桂平：防禦嚴密：準備作戰：李楊兩部抵藤縣後：遂準備向大湟江城進攻桂平：但恐兵力薄弱：故未敢進發：黃紹雄最近復有反攻消息：前日兪作柏：特派員來粵晉謁陳濟棠：請卽派兵援桂：陳濟棠聞悉：當卽令駐西江第二旅香翰屏全部出發梧州：香旅奉令後：巳令各團先後開援赴梧：而香氏本人亦于昨十二日赴梧：亦決將全部集中戎墟：協助李楊進攻桂軍：李楊兩師：以有一旅人數協助：決定于一兩日間下總攻擊令攻潯：昨據由滕縣囘省第十五師師部某副官稱：桂軍現尙有殘部萬餘人駐守潯州：但子彈缺乏：糧食斷絕：現向桂平商會借款十萬元以維持伙食：惟桂平生意冷淡：祇籌得二萬元：

▲援桂黔軍囘黔

廣西各部隊編遣特派員兼第八路副指揮李明瑞：奉命後：卽在梧州籌設辦事處及副指揮行營：昨總指揮部：接李由梧州來電：略謂桂軍黃呂等部：退抵潯州後：擬在該處固守：作最後之一戰：惟經過此次戰鬥後：叠部軍事：當可解決：故李氏決由梧州親自出發：赴前方督戰：並決取剿撫兼施方法：自本月二三日後：桂軍各團長：卽迭派代表到行營接洽：請予收編：並于戰鬥時願爲內應：預料桂平「卽潯州」方面開始接觸後：卽有多數散軍向第八路軍請降：又另據前方斥候隊探報：所有入桂省援助黃呂各部之黔軍：自本月四五等日起：已開始退回貴州：至其退却原因：一說滇省龍雲及黔邊李燊部：積極向貴陽進攻：周西成無以應付：乃急調入桂之黔軍以爲救援：一說黔軍入桂以來：桂省供給餉彈：不甚充足：祇令黔軍各部隊就地籌餉：而事實上則無餉可籌：黔軍各級軍官：早有去志：旋以爲桂軍可以攻入廣州：餉彈糧食：不虞缺乏：故又勉強進行：自桂軍退回梧州：復由梧州向潯州退却後：知大勢已去：無能爲力：恐慮費彈藥：或遭最後損失：故至四五等日起：卽實行開拔回黔：以保全實力：及援救桂陽：又聞黃呂餘部：亦有少數軍官及部隊等：決於潯州失敗後：卽向貴州退却：惟不願同往者則居十之六七：計在潯州收容之桂軍：約有二千餘人云

葉奇可止咳丹

中醫藥進步之猛

蓋醫藥一門全憑實驗 如徒有其名 而無眞實功効 雖係家人之親亦難望其樂用 而況於外人乎 抑使該藥靈應非常 則遠如外埠亦不惜郵費來函購服 此蓋効驗遠傳 人能堅信 有如本號之止咳丹是也 此丹能令肺部氣壯 將化而爲水 無論寒咳熱咳久嗽新咳乾咳痰嗽俱極神驗 雖孕婦嬰孩亦皆合用 尙可於咳嗽及婦科各症 閱歷頗多 故醫藥兩途日有進步 證以本號營業多年久已藥驗名馳便知其讚譽與樂用者之衆也 每盒五角每打五元

▲治皮膚病之神劑 一名皮膚水 一名百藥油

治皮膚病之法本有燥性濕性之不同故有等須注重殺滋之藥以止痒者如本號之皮膚水是也有等則要無刺激性之藥以治爛肉而乾水者如百藥油是也蓋皮膚之病多端但總不能出於此兩種藥範圍之外蓋此兩劑有消毒解毒止痒之特別能力更可以保護皮膚不致有再患之虞茲將該兩款藥之各有所長及治法列明於下以便諸君分別購用

▲皮膚水限藥數見功

此皮膚水治血熱濕毒癬痢凡癩粒瘡疥起點各病限壹分鐘止痒表值五角二角半

▲百藥油治爛瘡乾水止痛

治胎毒臘瘡血熱瘡皮膚濕毒等點滴損手爛腳潰腫生肌拔毒亦刺痛見功極快價叁角

▲微瀉藥調胃丹

此藥服後不肚痛不忌水微瀉一晚次而止凡頭痛牙痛各皮膚病大便結積有特效奇可月服四次能免一切毛病識燒酒客之藥寶每盒二角

黃金油 此油可擦可食味純力大比之別家祇有香味者不同治牙痛肚痛嘔吐傷風傷濕滑腸毒癬風浮神驗異常價二角三角字

頭痛散 奇可創製此散拾餘年與別不同專治頭痛牙痛有來藥片包散服不苦藥粟發分六厘見功快過別家二分七厘的 每包七占每打七角

代理處 小坡德善棧 竹腳尚山堂 惠生堂 火井同和堂 泰生和 加東萬山堂 吉隆坡永康街光明公司 賭馬口萬元和 吊橋古友軒 二馬路培元 四馬路

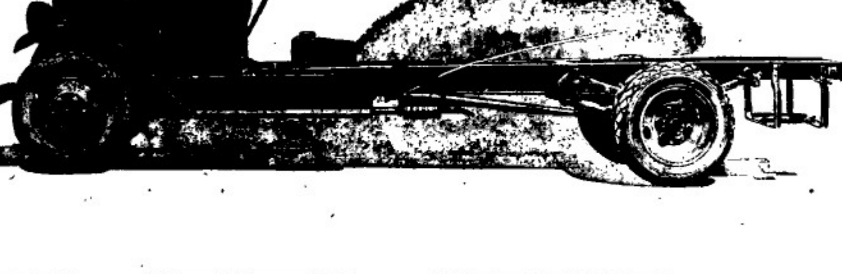
葉奇可專醫咳嗽婦科吐血等症

正紅花油白樹油

此兩種油最多欺假其以假藥混充多小則視沽價高低爲定但本號貨眞價實保無以假藥誤人

在禧山街四十六號葉奇謹啟

▷ 請購此勿發衛車 ◁



二千五百磅
三千磅
二噸
三噸
三噸半
四噸
均有出售

合發二一九二一六有限公司啓

瑞昌西藥行鷓鴣牌良藥

○通濟隆爲各界旅行而服務

啓者本公司發售世界各處之船票及馬來聯邦暨他處鐵路之火車票暨信用票及旅行家支票亦有出售暨行李及生命之保險凡若本公司購車票船票者槪不索取酬費

THOS. COOK & SON LTD.
in Co-operation with Wagons-Lits Co.
37-39, Robinson Road,
Next to the Eastern Extension Telegraph Office.

星洲羅敏申律廿七及廿九號通濟隆有限公司謹啓

這班活潑可愛的兒童，都是由鷓鴣牌眉壽丸製造出來的

極品 眉壽丸是製造兒童的活潑原料

此丸益精補腎，強體固本，藥力有起死回生之功效，神妙，更有振發精神，奮興陽性之能力，故凡服之者，血氣和暢，身體時見[illegible]，得[illegible]勇倍[illegible]，[illegible]戰，無往而不操勝利也。所以，但凡欲強種廣嗣者，請此丸不為功，此丸是種子的活潑原料，不但可能種子而已，且能助人製造活潑可愛之兒童，而為國家產生優秀健全之小國民也。敬告各界之欲享家庭幸福者，與欲享天倫樂趣者，均當服之。

每瓶弍元五毫連外埠[illegible]

總發行香港永樂街 瑞昌西藥行

腎部新感覺

服鷓鴣牌有真實固本片者，至少現出六種新感覺：

一 服後有返老還童之能力，倍覺英氣勃勃，
二 服後有轉弱為強之奇功，倍覺腎部振奮，
三 服後有增加性慾之可能，倍覺夫婦之愛情甜蜜，
四 服後有成全種子之效果，倍覺天倫之樂趣甘濃，
五 服後有健身固本之實証，倍覺身体強健，
六 服後有提神補血之特點，倍覺精神飛揚。

真實固本片，品質精良，溫和不烈，為腎部保障，確有返老還童，轉弱為強之功，舉凡腎部不濟事，無戰鬥實力，或臨陣不能舉戈向前者，均當速服此片，連服一星期，自然現出腎中美滿之新感覺，能使柔弱不振之腎部，一變而英勇百倍，房事如意，所以，腎部不濟事者，非服此片，無以圖強。

每樽壹元五角 中外各埠各大公司中西藥房均有代理

總發行香港瑞昌西藥行

南洋總代理叻庇能堤羅太平會豐大商店

發行所永樂街門牌四十一號四十三號 瑞昌西藥行

PASTILLES VALDA

華達丸專治咽喉肺管部各症最有功效

世界各大藥房均有出售請認本店牌記

SOLE AGENTS: The Successors of MOINE COMTE & Co., Ltd.
UNION BUILDING, Singapore.
Tel. 4960.

中西男女醫士

贊韋廉士醫生紅色補丸

女醫士馬潤芳

[illegible]馬潤芳女醫生云（[illegible]遇少女貧血產後虛勞，天癸不（部人因操勞過度身體衰弱）腰疼，頭痛腹，疾嘔吐等症投以韋廉士紅色補丸無不立効，且此丸能使產婦乳汁增多濃厚，令嬰兒強健（與婦科聖藥也）

軍醫姚建南君

時常疾病自醫不能斷根，後由陳君贈服韋廉士紅色補丸數瓶，精神大增，體力恢復，又做隊軍人久患疾病者亦有多數服丸而愈（

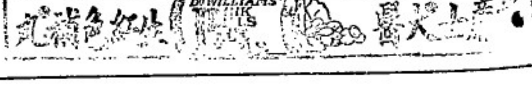
西醫王俊亭君

爲諸處百損調補之良方（安徽蕪湖惠民醫院王[illegible]醫生云（前陸軍第八師三營[illegible]李命門之女年十五患漏[illegible]年骨痛午柴發熱，盜汗乾咳，骨軟，腿痠漏，難治愈，而身體不能復元，後由部人介紹服韋廉士紅色補丸數瓶，諸症悉已痊愈，現已健壯，諸[illegible]百[illegible]恒服此丸，[illegible]良方也）

中醫鄒鶴軒君

治愈三人（廣東增城仙村鄒鶴軒醫生云（鄙人嘗服韋廉士紅色補丸治愈胃弱食眠精神恍惚等症，同道顯類生身體常弱，覺疲倦，亦服此丸而強壯，敝友伍際雲常患夜便腎虛滑精，又爲此丸所治愈，特此來函道謝（鶴軒）

天下馳名補血健腦之聖藥韋廉士大醫生紅色補丸其反弱爲強治疾病之功力無分男女凡經售西藥者均有出售或直向單架坡馬大甲街韋廉士醫生藥局函購每瓶叻幣一元五角每六瓶八元郵力在內



保精益腎丸

廉威醫生祕製保種益腎丸爲著名腎病之良藥。至於神經衰弱亦由腎病而發生，與及種種危險之症，而至人生何無樂趣。患斯疾者日見增加，是因經濟問題生活競爭而至勞心者日益之故耳。但是症發生以後，精力因之而減少，神經或時而作痛，生機或由此斷絕，甚或於男女性生活亦失其愉快，疲勞殊甚，從此種種危機由然而生矣。如早老，遺精，視力減退，腦力衰弱，精液減少，記憶全忙，腰酸，脚軟，惡夢，脫毛，性慾失歡，精神困倦，頭暈，眼花，多尿，失眠，顏面早衰等症，請服此丸則可救於未來矣。

每盒價銀　一元二角
每打價銀　一十二元

批發各埠藥店兄已均有售代

叻庇會豐商店批發

嗚乎——福建

○……短評……○

鼎

我看了福建新聞，我眼前祇是一片黑。爲什麽這樣呢？不瞞大家說。這一個月來。我看了本報的福建新聞，實在眼前祇是一片黑。

你看：今天土匪騷擾，明天共匪暴動，後天又有苛政猛於虎，再後天又是又是又是又是……………

這樣看起來，福建全省豈不是要變成土匪世界了嗎？我想。

然則，不變成土匪世界，使全省人民得安居樂業，我們又有什麽方法呢？

有，就是我們旅叻華僑馬上聯絡起來一致拍電給我們的國民政府，請他立即調令福建各地方長官限日肅清土匪；否則，土匪愈聚愈多，將見福建全省毫無一片乾淨土矣！嗚呼！福建！

福建

●援粵勦共之與本省財政

當張貞率師出發援粵之初：記者卽恐後方空虛：共匪乘機復發：現竟不幸而言中：朱毛殘部：果乘粵桂開戰：閩西防盜虛之際：糾合五六千人：復由贛邊竄入閩境：攻陷龍巖：遂迫上杭：汀屬又爲震動：而閩北興贛東南毗南豐黎昌廣昌破城五縣交界之光澤：邵武：泰寧建寧：崇化：五縣共氛：亦日猖獗：大有西北同時告警之勢：連日省政府閩西方面：則接福逢年陳國輝盧新銘二旅長飛電請援閩北方面：則奉中央電令：派隊會同輸軍兜勦及扼要戒備．當經轉電閩北盧興邦：令其一面出境援汀勦：一面派兵警備所屬：昨接盧氏覆電：謂業經召集幹部會議：決定以第一旅盧興邦部負警備光：邵：遂：泰之責：以防其由贛東侵入閩北：以第二旅盧興榮開赴汀州：盧新銘部共同抵禦：惟餉彈兩缺：不能赤手空拳應敵：請速籌接濟：同時陳國輝旅參謀長洪文德亦函：請撥給餉彈以供勦共之用：經本二十八日省委會議決就國府最近所頒來閩子彈內：撥二萬顆與陳旅；一萬顆與盧旅應用：至援粵方面，省政府前天據張貞電告：正計劃進攻汕頭：惟軍糧緊急：需款孔殷：前電請發三十萬元：係撥十五萬元：尙差五萬元：務迅卽匯撥：並飭將各屬曾發之西五兩月份餉需源源接濟：以資軍務：同時又據閩南同安晉江龍溪海澄各縣報告：奉暫編第一師司令部訓令：將所有收入全部撥交縣政府發辦師部軍需處：而國府財部處寄有電到閩：令各國稅機關將課款提出一月解京：以供戰費：萬不可誤：除鹽署奉令後已曾先報解五萬元：其餘各機關寄正在籌劃中：且省防軍教導團因奉令開拔：亦向省府索開拔費：陸戰隊第二旅因擔任後方防務：亦向行營索維持費：致當局大有應付不暇之勢：按省平日：以國稅付軍費：以地稅付政費尙虞不給：今旣須擔任本省軍隊援粵費：又須分任中央方面：討馮戰費：且値此殘歷年節迫屆：未知素以善於理財著稱之浮高漢鑒：二民有何辦法也：近日政界咸傳徐徐高氏將辭抉赴滬轉京：有所接洽：或不出於經困也：

●盜發鄭成功墓

▲外室被挖開

▲已捉獲一盜

南安縣復船鄉：距城頗遠：該處有明末鄭成功之墓：距今已有二百餘年：歷年其嫡子孫猶有往祭掃：倘無人得悉：自被人發現後：當由其族人鄭時雨鄭潤澤等趕往視察：見墓前二石龜之墓誌已被毀：墓門洞開：[illegible]宛如石室：並分內外二室：幸此次僅被掘開外室：內室尙安然：鄭等入墳檢看時：始知遺失不少古物：如衣冠巾履：均係被毀棄：而非盜出者：因冠履等物：置於墳中至今爲時已久：皆腐化不堪移動：苟稍觸動：則立見解體粉碎也：惟不知何故：中有玉帶一條尙存未失：鄭等視察後：本擬卽日集資修復：因思盜者未獲：殊不甘心：乃合族八分日輪流伏伺墳邊：後果獲得一盜，搜查係附近村人吳某鄭某等：卽具文將其送往泉州司令究辦：而鄭墳亦於近日修補復原矣：

●閩南各縣援助陳謝慘案代表至京請願

『上海訊』閩南各縣黨務指委會：前因龍巖縣黨務指導員陳雪翠及龍巖縣黨部執委謝寶宜：先後被駐龍巖軍隊福建省防軍第一旅旅長陳國輝慘殺事：曾在廈門組織援助陳謝慘案委員會：並推定代表李風潮：李愛黃：羅鳳歧：朱培璜：陳侃：丘咸：謝凌霜：李拔英：徐斌：等九人：分向中央及福建當局請願：茲該赴京請願代表李愛黃羅鳳歧等經於十九早到上海待各代表齊到：請求上海特別市黨部援助：卽行入京：

『南京訊』閩南各縣黨務指委會代表羅鳳歧等九人：二十四日到京：向中央報告：龍巖縣黨務指導員陳雪翠：執委謝寶宜：先後被旅長陳國輝慘殺：請予查辦：並撫恤陳謝二人之家屬：

●反對消費稅閩商總罷運

福州快信云：閩省舉辦消費稅：各商幫因反對已宣度罷運：以期邀政府之諒解：屢經政府說明財政困難：賴此挹補：請各位恢復商運：共維國課：並允改善稅制：以免有重複徵收之弊：各商亦以營運日久：損失過鉅：乃照常開運：由官商兩方合組稅則審議委員會：以期有禪國課：無礙輿情：惟消費稅自歸財政特派員公署接辦之後：該署仍在漳州及水口兩處腹地：設立局所：征收稅款各商以腹地不應設局：紛紛反對：稅則審議委員會亦具函財務署：請予撤銷：乃財務署覆函：則堅拘成見：原函略云：按水口漳州兩局：按與消費稅應在產銷集中地点設局之原則：並無不法：本署察看閩省國稅收支之情形：益以部令定章：對於水口漳州：均有設局之必要：各商幫所請各節：礙難照准云云：但各商仍認爲腹地設局：萬無成立之理由：於十八日推代表王綱：宋狀焰等：晉謁財政特派員徐梓爲最後之請願：徐答覆仍如前函：各商乃於十九日起：實行總罷運：一面電呈中央：請予主持：並乞閩同鄉援助一切：但省府方面：則以腹地設局：乃奉財部命令：且經省委會議決在案：萬難撤銷：已令財政特派員與各商妥爲商洽進行：則此官商雙方對此問題意見相距尙遠：解決恐不易也：

●陳文麟五日飛赴福州

△本月五日赴福州再由福州入京

△在京逗留兩星期卽當復行返廈

『廈訊』歐亞長途飛行家陳文麟：返廈多日：本擬卽行赴省：旋在省府曾來電報告芹崙山降落機場：因地面不平：積淤甚多：尙須需時：電請警備司令林國賡：轉知暫緩赴省：遂致未卽成行：陳君一面請郭景蘽吳芹惠二人前往勘察場面：本人則留廈籌劃飛機廠一切布置．茲悉連日省府派員整頓機場：將次竣事：陳君預定本月五日：偕同約翰遜駕駛廈門號飛機赴省：然後赴滬轉京：此行須經兩星期：方行返廈：

●承頂聲明

啓者本坡大坡吉寧仔街門牌五十三號福安居榮記咖啡店生理原係余霖厚陳亞珠合創今因余霖厚志願別業願將店底連生財傢私全盤頂與陳亞珠開張改號爲福安居森記嗣後生意盈虧得失與余霖厚一概無干惟福安居榮記從前有與街商諸商號來往賬目及揭借担保等情限於一星期內前來理會清楚逾期自愼與承頂人無涉預此登報聲明免滋後論此佈

出授人余霖厚
承頂人陳亞珠 同啓

民國十八年六月廿一日 「甲」

援助出獄犯人會啓事

啓者本會自一九二六年成立以來對於出獄犯人謀適宜之職業及予以經濟上之援助等均有良好之成績凡出獄犯人欲覓職業者除公共休假日之外請於每星期二及星期四日下午三時半至四時半到源順街天福宮內與陳君邦元接洽可也特此通告希各注意

民國十八年二月五日

◁世界上最優之胡麻子油▷

GOUREPORE

LINSEED OIL

錨標胡麻子油乃特製爲白鋅漆之用他種之漆亦可應用極速晒乾又復光耀奪目且極耐久不變蓋此油係以最優之材料而製非常純潔并無雜以他物誠較市上任何油爲[illegible]也

可向各漆店及供給汽船用品店購買

唯一代理人新加坡義利洋行

交際的場所

酒是得一部份的歡家

汽水是那羣衆的飲料

可是那交際的場中

飲汽水多還飲酒呢

鳳凰標的汽水

氣味最芬芳的

水質最清潔的

裝璜最雅麗的

他仗着三般的本領

博得羣衆的歡迎

可不是交際的明星呵

星洲安順律六十三號鳳凰標汽水公司佈

電話三一四六三

祖國

◎鄂西各師改編經過

漢口通信：週據鄂西之胡陶殘部程汝懷李石樵石毓靈尹承綱李宜煊等師：最近經中央軍分別改編繳械：當時以軍事關係：未能披露：現因以上各師均已完全解決：無再祕密之必要：特將改編經過：補誌如次：初胡陶等退至鄂西：所部軍隊麕集一隅：中央軍隊水陸進迫：胡陶於無可如何之中：乃通電下野：而以所部軍隊交由程汝懷李石樵石毓靈張義純尹承綱李宜煊等率領：聽候中央改編：時蔣總司令在漢：對於胡陶：已不深究：並令程汝懷張義純供五十五五十六師師長原職：李石樵為十六師長：石毓靈為十七師長：尹承綱為新編第九師長：李宜煊為新編第十師長：合共六師：復以張義純辭職：改由副軍長劉和鼎繼任：此為第一次改編之經過：距程汝懷師甫調至荊門：復回沙市：而尹承綱師業於二十五日乘船東下：屆時為程汝懷師及石師所阻：遂復登陸：而開迴施南行至宜都？李宜煊師：亦復態度不明：當由駐紮宜都之譚道源師：取斷然處置：將李部全繳械：同時當局又發現李紀才與鄂西各師行動一致：當即將李捕獲：押解回京：所部軍隊：登時繳械改編：此次朱紹良張發奎兩司令以鄂西各師別有企圖：早作充分準備：迫中央令下：乃即將程汝懷石毓靈尹承綱等師包圍：分別繳械：李石樵師大部已開至黃州：小部尚駐武昌：亦經各地駐軍包圍繳械：鄂西新編六師：除劉和鼎部已遵令開抵襄湖外：至是遂完全解決：蔣總司令以各師均已解決：對於各級長官力主寬大：並飭令武漢警戍司令部：出示保護各軍官家屬：原令如左：一為訓令部：此次因第五十五：第十六：第十七：暨新編第九：第五十師：內有少數不良份子：暗通逆軍：心懷叵測：故不得不斷然處置：以遏亂萌．各該師多數長官皆深明大義：服從命令：自不在株連之列：所有各該師官長居住：毋得驚惶．致有假借名義：前往滋擾者：若即查拏究辦：以資懲儆而維秩序：

【五月三十日】

◎交部籌設國際通信大電台

△訂購電機合同原文

南京通信：交通部籌設國際通信大電台事：交部負責某君昨略述其經過云：本部前以水綫合同屆滿：為繼承水綫辦理國際通信起見：故有國際通信大電台之籌設：並向法國無綫電公司駐華代表法商長途電話公司訂購十五基羅華脫機器全副：關於此項機器程式之選購：通信能力之確定：報費攤分之辦法：均根據數年來中歐間國際電報之數量與經驗：及他國現有電台之便用：以期適合將來之需要：合同方面：曾經多方審愼：以求妥善：外間不明眞相：輒因本部訂購法國機器：遂有與上海法國電台妥協之說：與事實全不相符：夫上海法國電台為上海租界工部局所建設經營：其性質係局部的：然本部以其損害我國主權：業經再三抗議撤銷：絕無妥協之可能：至於訂購法國無線電公司之機器：更與此風馬牛不相及云云：茲將該部與法商長途電話公司訂購電機合同原文附錄如下：俾供衆覽，諒亦關心電政者所樂聞也：

中華民國十八年二月二十二日：即西歷一九二九年二月：由國民政府交通部以後簡稱買主及法商長途電話公司：係照法國法律組合之公司：為巴黎無綫電公司駐華獨家經理：以後簡稱賣主雙方議定條文如下：第一條：賣主承認供給買主在上海建設短波無綫電台一全座：計有每部天綫電力九KW之發報機兩部：其合併之天綫電力為十五KW配置：供收發用之法蘭式摺回天綫：以及供緊重報務用之：遙控機關：悉照發於下面之說明書中：是項說明書：為合同之一部份：與合同有同樣效力：第二條：賣主承認無費供給買主建設工程師一名：為設立電台及指導監工之用：在建設期間：至電台經驗滿意接收為止：需用之機匠及工人：由買主自費供給：試驗機件：及所有工具：除包工人所能預備者外：其餘概出賣主供給之：並留給買主：第三條：買主承認指定適宜處所以佈置收發報告：及中央局所有房屋建造圖樣：甲賣主供給：幷對於電台坐落地點：得向之咨商：第四條：自簽定本合同之日起：全部材料交貨：應於八個月內完成之：各部份裝設：應於指定電台地點後：立即動工：由買主供給之機匠及工人名額：由賣主開單請買主招僱之：全部裝設：應自簽定合同之日起：於十一個月內竣工：第五條：正式試驗：應於買主收到賣主建築工作完竣之通告日起十日以內：開始舉行：賣主擔保於其供給電台及法國無告司電台間為有效之雙工報務工作試驗條例：由雙方合意定之：其條例另述於一函件：附於此合同：第六條：按照第四條規定：應交之材料：設有遲延滿足一個月時：賣主應繳合同全部定價千分之五罰金：後每滿一個月：應增繳全部定價百分之一罰金：但賣主因遭天災或非人力所能抵抗之事：有確實之證明：因而延誤交貨者：不在此例：第七條：全部電台定價：按照本合同第一條及第二條：應為十三萬元美金：此項定價：係指定在上海交貨之包括打包轉運及保險等費：但關稅在外：其由上海碼頭運往無線電台之費用：則由買主担負之：第八條：付款辦法如下：(甲)於簽定本合同時：付給賣主全價三分之一：即美金四萬三千三百三十元三角三分：(乙)在上海全部交貨時：以最後提單為憑：經買主完全認可後：付給賣主全價三分之一：即美金四萬三千三百三十三元三角三分：丙 其全價三分之一：即美金四萬三千三百三十三元三角四分：於電台安設工竣：經買主試驗完全接收後：付給賣主：第九條：賣主於接收第一批材料款時：應由銀行所具之證明書：担保買主所付之第一批付款：及按照本合同各項材料八個月內完全交貨：並担保代賣主履行本合同內第六條所罰付罰款：第十條：雙方對於本合同倘有爭執時：應各推一人為代表：並由各代表人合意：指定第三者一人：為公斷員：凡公斷員之判決：即為最後之判決：為便於核對起見：雙方應將本合同繕成華英文字：對於本合同如有解釋爭持時：華文為主：惟對於規範書工程材料及試驗章程等：則以英文為主：華英文合同各兩份：經詳細核對無訛：應由雙方於上定日期簽字：關於賣主方面本合同：由上海法國領事正式核准：

◎國聯秘書長愛文諾稱頌中國

▲中國革新關係全球

▲聯盟會應當輔助

國民社六月一日日內瓦電國際聯盟會秘書長愛文諾氏今日對聯合社記者發表其對中國之意見：

▲剏中國之改造　據稱余者不僅中國一國：而為全世界：本人此次在中國時：得晤政府各當軸：彼等均受有極新穎之江洲教育：其經濟學問：均出人頭地：中國能有此種領袖：其改造：

▲焉有不成之理　中國之革新：關係全球：聯會若乘機予以相當之輔助：而成就之：則誠聯合之福也：本人所得最深之印象：厥為中國人民之一致崇拜：孫中山之人格：及其主義：是

▲新中國之建設　其來源雖多：但以本人之所得其精神：則與共產主義判然兩途：迨無合作之可能：現在中國政府所感受之最大困難：實為財政一項：因各省稅收大

▲半為軍人霸佔　中央政府：僅能得其戔戔之餘瀝耳：但此亦不過暫時障礙．因軍閥之勢：己漸處強弩之末也：至於伊居中國之外人：對其一向所享受之特殊權利：既經

▲中國要求收回　似應讓步：不過在法律上及財產上：中國政府方面：亦應與以切實之擔保：暫時之糾紛：及一二人之受屈：為過渡時期所難免之事：祇須忍耐到底：終能達到好結果：屆時眞國一家　其有益於全球：豈淺鮮哉云云：

承退聲明

芽籠裕切不禮門牌九十七號珍源發號係我黃怡把今因惠圖別業就將店底及家器全盤打過捷發號姚聯捷佳裕切不禮巴虱內四十二號承受　瞞價銀三百元正先過定銀五十元正期約一禮內交清楚倘珍源發號與舊商實號來往賬項就將一禮內理會如過一禮拜外與捷發無干係是自悞先此聲明以免後別論此達

在見人林秀楷

民國十八年六月十八日　承頂人捷發號同啓

●徵聯啓事

竊以空谷幽居原多樂趣良辰美景自足怡情感歲月之匆流駒光易逝嘆青春之不再焉當頻茁婦處乎紛華靡麗之場久厭紅塵十斛焉得夫幽雅安閒之境茲邀珠履三千行樂及時模高堂之晚景俾騷有所駐嘉客之芳蹤此中孚別墅之所由名也鄙人寄身商界夙慕詞章每思徵求雅句結文字之因緣搜集佳章增蓬門之光寵茲幸別墅落成訂期開幕爰特乘機登報誠意徵聯所望　詞壇健將閨閣名媛早將珠玉紛投俾得琳瑯滿目敬備薄物以相酬報　諸君之厚惠謹將徵聯簡章分列於下

一所有徵聯收齊後彙送　蘇坡天南社社長吟林彬卿先生評閱

一每聯以中孚二字冠首須切合別墅踏氣方爲合格至別墅兩字聽其自由嵌入不嵌入者亦可惟各聯以十一言或七言兩種爲限不合格者恕不錄閱

一每卷限寫一聯可用八行便用信箋謄寫併將姓名住址詳細書於卷末

一徵聯日期由六月一日起至六月三十日止截侯七月十五日登報揭曉

一所有聯卷請寄交馬六甲吉寧街永隆號徵聯部收如信封上不貼郵票者恕不接受

一取錄名額限定五十一名冠軍贈金質徽章約值三十元殿軍贈金質徽章約二十五元二名贈金質徽章約值二十元三名贈金質徽章約值十五元四名贈金質徽章約值十元五名贈金質徽章約值八元六名至十名各贈銀質徽章均約值四元十一名至二十名各贈銀質徽章均約值二元廿一名至三十名各贈信封二百信箋二百卅一名至四十名各贈信封一百信箋一百四十一名至五十名各贈信箋一百聯酬雅意

一揭曉後請中選諸君親身寄寄憑條詳列中西文姓名住址以便核對字跡將應得贈品付上

民國十八年六月一日

CHOP ENG LEONG,
No. 84, First Cross Street, Malacca.

馬六甲中孚別墅主人顏鴻祜謹啓

森林氏　專門脫痔

並有北平楊少屏女士專爲女界脫內外痔漏

不用針刀　不用綫扎
不用電治　不用服藥
敷藥數日　連根脫出
限日全愈　永無復發

(兼製)脫痔膏每盒十五元

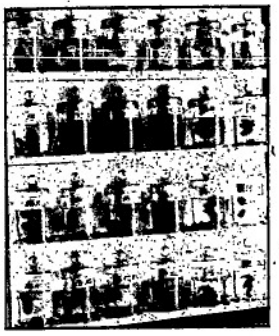
痔瘡拔毒散 每盒五元　痔瘡收口散 每盒五元

無論脫各種痔皆要共用以上三種藥各藥皆有說明用法

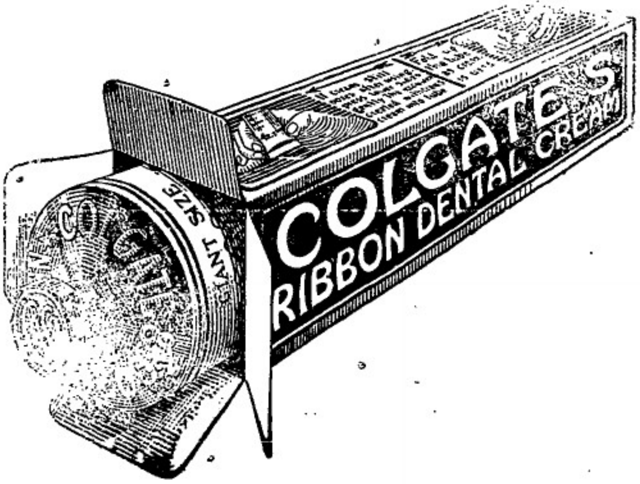
外埠購藥款到即付空函恕不奉覆

存最近本坡脫出二十四種痔漏陳列本館供人參觀拍影如左俾各界週知

醫館石叻大坡海山街二十六號



SOLE AGENTS:—PATERSON, SIMONS & Co., Ltd., Singapore, Penang and Kuala Lumpur.



世上最佳之牙膏

各處均有出售

唯一代理人

義利洋行啓

白熊補標

白熊[illegible]乳士壘埃油

是所[illegible]乳油中之最良者

此油來自澳州(俗稱新金山)

油質不變換自出赤以來歷受中外僑民懽迎

各火食店均有此標出售

星洲唯一代理人冰藏有限公司　隨時均有存貨備辦

特此佈告

SOLE AGENTS:
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD
SINGAPORE

南洋

英報稱揚陳文麟氏

—仰光—

仰光英文日日新聞報，刊載中國飛行新聞一節：對於陳文麟君：推崇備至：大意謂陳君文麟：駕沙拉斯烏飛機：由英倫屆登頓出發：飛往中國：陳君此次冒險作長途飛行：不但為中國之第一人：實亦亞洲飛行界之第一人也：陳君前曾過仰：識之者大不乏人：其親友一聞陳君之歸來：咸極欣喜：陳君所有大志：以現代之中國實不可無彼之服務於其間：毅然往中國專心航空：果償素願：如此令人起敬之青年：實可與英國之亞蘭谷曼勳爵並駕齊驅：同受榮譽：尤有進者：中國與印度：素稱姊妹國家：此次陳君之創舉：或將使印稱有同樣飛行家之出現云；

久懸未決之水源問題

—泗水—

本埠自來水源：市廳主張取自寨卡蘭：（加士利）政府主張取自翁普蘭（巖留）迄今數月：爭執未決：在市廳之意：以為水源取自寨卡蘭：用費較省：但政府認為有害農業：不予允許：茲聞本埠市長偉士馬格氏赴巴交涉結果：政府已允市廳將所有關於自來水源之函件：附加意見：繳交政府察核：關於兩處水源之預算：本埠市廳已擬有兩種預算：一係衛生部工程師士柳夫山德氏：其一則為市廳工程師比地氏：前者所擬預算：水源取自寨卡蘭：每立方米突：可值價三仙：若翁普蘭則倍之：後者之預算：在寨卡蘭為七仙半：若在翁普蘭則為兩角：前後相差甚遠：至於出水量：寨卡蘭每秒鐘二百二十利達：翁普蘭為一百一十利達：現市廳已將比地氏所擬之意見書加以市長之意見：寄呈政府：以待政府之解決

糖業會議之尾聲

▲下屆會議決定在波多利哥召集十三日早：國際糖業會議開末次會議：一九三二年召集之下屆會議地點：決定在波多利哥：并推定紐約蔗糖化驗所所長潔盤氏為主席：羅先非德氏為書記：華尼氏為副書記：潔盤氏提議電候現寓廉士特淡之希爾史博士：并議決致謝喬印總督：農務長：東爪哇省長：泗水市長：海軍司令：海關監督：各鐵路總理：各科學團體及糖業聯合會等招待之盛意：馬里求士代表巴沙克氏致謝大會主席主持此次會議之盡力：使此次會議得收良好之結果：昨晚：糖業聯合會在美術院宴請各國代表：今早各國代表聯袂赴岩望參觀蔗糖化驗所：參觀以後：則分隊旅行本島各地：準定十九日在萬隆會合：在利益大旅館設宴：為各國代表餞行

試演飛機肇禍

△W字第七號與水鼓相撞　△損壞不堪損失約五千盾

十四日早七點半左右：摩洛南邦岸飛機場試演W字第七號飛機由拉士逵氏駕駛：當其開機用每小時約九十公里之速率上升時：忽零拖輪附近之水鼓相撞：機頭之推進機撞至與碎：沉入水中：駕駛者幸得自行泅起：得免溺斃：事後：臨卸將該機拖回飛機場：檢查當切機件是否可再修復應用：如用費過大：則當或毀棄：損失之數約為五千盾：

通過長途汽車條例

—將強迫裝用限制速率機—

前日省政府常務會議：已通過東爪哇長途汽車條例：限制行駛速率：要求爪哇汽車聯合會：試用限制速率機：如成績完滿：則強迫各長途汽車公司裝設：除此以外：并已請某大長途汽車公司試用云：

將檢查三年間之助政費

＜未繳者每年罰十二銖：無資完納須作苦工以償：＞

京壘暨吞武里府各縣職員：將調查各區人民：有無繳納佛歷二四六九年：二四七〇年：二四七一年間之助政費單據：若查獲未繳者：每年罰十二銖照加：如無資完納：必被解交警察學校作苦工云：

航空局派玫校學生留學

暹陸軍部航空局：近請教育部派玫瑰中學畢業生二名：赴英飛行學校肄業：又要八名：為演習飛行生：現教育部已派玫校學生乃沙功：乃易爾人赴英留學：聞爾生已定七月十日首途赴英云：

爪哇土人移住外島動議

▲三大政黨開會討論　▲大多數不贊成

—巴城—

士人三大政黨恩德會：民黨：回教黨：於今月七日◎日惹開大會：討論爪哇土人移住外島墾荒問題：主席為法學士沙斯德羅愛奕約氏：請沙伊鼐氏演講：將移住外島之利益與弊害：作精密之比較：且引外國資本階級之利用爪哇移民墾荒之事實：詳為論列：主張自動移住外島：勿受外資驅使：沙伊鼐氏發表意見畢：各政黨代表紛紛發表意見：大多數不贊成移住外島墾荒：僉以移住外島：不獨爪哇土人遺下之位置將被外人侵佔：即在外島之墾荒事業：仍不免被外資壟收利益：為他人作嫁：何必多此一舉：且移住者多屬青年：政治運動：頗受影響：又有主張移住外南夢者：謂外南夢尚有官荒六千五百畝：凡有志前往墾荒者：可向回教黨外南夢支部主席接洽：間有贊成移住外島者：然究屬最少數云：

平等待遇吾僑之好音

總領事館傳來消息：今晨九荷屬國民會議舉行開幕典禮：荷印總督及上級官員皆親到會：我國張總領事亦被邀請討會：行禮後：總督演說中有提及平等待遇華僑問題：大意略云：荷印政府現正着手修改從前之法律：待遇華僑將和歐美僑民及日本僑民一樣：一律平等：決不歧視：此乃中荷邦交日趨敦睦之表現：我荷屬華僑之福音：亦因我國國民政府統一全國之後：復剷除叛逆：政府地位日臻穩固：明年又將頒佈民法：故各國待吾華僑亦隨之改換態度也云云：

—椰城—

中華商業介山學校學生旅行吉礁紀略

—榕城—

（檳訊）本嶼各學校日來多已陸續放暑假：中華介山學校：特利用放假期間：組織學生旅行團：由監學林鱟紹：教務長李闊備：教員張青慕：吳明智：容晤光：蘇有時：領導學生十數人：前往吉礁屬各埠旅行：經於前日「十八日」由本嶼出發：先往大山腳參觀日新學校：然後到居林參觀覺民學校：再由居林轉往吉礁：沿途參觀巴東色海：廚不來：雙溪大年：雙溪呀蘭：與農：牛崙各學校：到吉礁時：日色已晚：遂下榻於中華學校：備蒙該校董事林柔熙：林潤泮：校長李天游：教員周東君：陳憨生等：盛意招待：翌晨：復到南華學校及中華女學參觀：再到公園遊覽片刻：乃折回本嶼：歸途車至北海時：因駕駛過速：發生波折：幸遇王俊鴒君盡力營救：得免于難：延至前晚始回到本嶼云：

死而復生者凡四次

▲終成戀愛之怨鬼

大山腳埠某館：館主某：有一女：年二八：臉兒生得不惡：惟有一足：行路時稍軟：故人皆叫她亞跛：上前某收有一徒弟：年約卅歲左右：與亞跛發生戀愛：時現出愛態：某之妻：本是守舊之人：當然不許其女之自由戀愛：立刻辭去其徒：其時跛女欲效紅拂：偕徒共逃：奈被某氏探悉：不克私奔：徒去後：跛女食少憂多：罩思成病：本月十三日：跛女死而復生者四次：某見狀：知其為徒之去而生病者：故四出找尋其徒：但海闊天空：未易找着：跛女每次復生時：則口念大山腳埠無視仔：閩至十六日夜間已命終云：

承頂聲明

啓者汪文曲有創什貨店在芽籠同安律門牌八十五—十一號號勝號今因志同別事將此店全盤家私頂與汪諸亮經作日後盈虧與汪文曲無干倘汪文曲前有市中賬目號友人來往賬項須憑星期內前來理會清楚過期乃是自悞下日繳與承頂人無涉特此聲明以免後論

民國拾八六月十九日　承頂人汪諸亮啓　「甲」

法國愛地千路白濁丸

担保三點鐘立見奇効

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈効之白濁藥總治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇効

有斯疾者幸覓購服

南洋總代理

石叻 估俚 街

益豐商店

This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co., (Straits) Ltd.
(Incorporated in England)

著名利亞巴林氏醬汁握有最上之尊崇已歷五代於茲其品質之優美味力之宏富於一切芬香滋味之需求皆能達到目的故成爲較良好且省費之醬汁也

LEA & PERRINS' SAUCE

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必愈之藥迄今各國尚無發明目下只有 專門治咳大醫生 唐拾義久咳丸直接有革咳溶痰之效間接有防癆保肺之功正本清源舍此莫屬防微杜漸特此忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

世界各埠均有經理 上海 廣州 香港 父子大藥廠 發行

永遠斷根 **哮喘丸** 此丸乃專治咳大醫生唐拾義所發明專治哮喘氣急腰滯痰伏哮喘汗出如洗白痰如膠喉中有聲聲以言語飲食俱廢一服此丸立刻喘止痰消且能除痰誠治哮喘聖藥也 每瓶一元

(附告) 咳丸喘丸每瓶包內均有驗真券一張形如銀幣寄回廣州或香港或上海總發行所即有美人畫奉贈并可擲査各經理有無假冒若包內無券即爲偽藥請勿受騙

總經理 新加坡大馬路 **會豐商店** 南洋各大藥房均有出售

△**孩童愛(嘉勒蘇)牛乳粉**

請看此快樂之嬰孩與(嘉勒蘇)牛乳粉之關係嬰兒已知此粉乃彼之優良伴侶能使彼快樂强壯及精慧且予嬰兒身體之康健及骨頭之勇健是子亦食用此粉因醫士謂此粉乃世界上優良之食料也

唯一代理人英暹有限公司啓 (三)

Sole Agents:
ANGLO-SIAM CORPORATION Ltd.,
Singapore, Ipoh & Penang.

Glaxo

亞陶反 西林氏

君此病係風濕骨痛症惟亞陶反西林氏能療治君之脚痛亞陶反西林氏最有靈驗風濕骨痛之妙藥病者服後有非常之應驗因此藥能除尿道酸質誠無上靈驗之藥品經醫學家驗過服此藥之後除時減痛醫好之後不致發生別病請速購服諸君光顧注意請認明商標為要亞陶反西林氏藥品以免悞服別藥每筒式拾片每片重七厘半

〇店屋出賃

Covent Row 門牌二號三號四號五號及十五號 Covent Garden 門牌十九・廿一・廿二・三十七・三十八・四十四・四十五・四十六・四十七・四十八・五十・五十二・五十三・卅十四・五十五・五十六及五十七號并有舖地出賃 合洛樂門牌一九三・一九三一二・一九五・二零七・二一三・四六六・四六八及四七號 加爾吉打樂門牌十號 欲租者請向巴實班讓門牌三十二一一號查詢梅或電話三三零九號接洽此佈

民國十八年六月十五日 【十】

SURINA THEATRE 蘇連那

六月十二號至十八號間

▲頭場七點半

新笑劇

荒野英雄二一兩卷

▲二場九點

山脈中之秘密

驚人之價值

拜六禮拜均映日戲

本院主人啟

GAIETY PICTURE PALACE 牙池

六月十四號至廿號間

▲頭場七點半

新笑戲

西方特色影片

▲二場九點

新笑劇

新時事

荒野遇艷

本院主人啟

清晨五句鐘

人生在勤　勤則不匱

晨早五句鐘用功最合宜是故食品必求滋養料充足方能至午不怠此麥片補助精神常為各界允許

老人牌桂格麥片

星洲代理一聯合大建築肉庫業與述有限公司

特此通告

俾衆週知

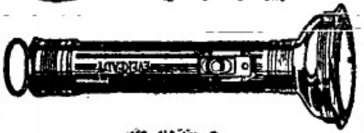
永備電筒及電池久已馳名於世其見長處皆由歷久研究而來故收效以求利市者往往皆是然其優劣之點一望即能明瞭也　凡購買電筒及電池者請認明英式仕商標（如下圖所示）不致被蓋奸商誤冒以罔利貨式或人用乘宜之貨質以充上品欺特於此通告俾有壯行者及代理商人被欺永備電筒之商標式樣及裝置務以慰目識珠一經辨明真實寶貴

EVEREADY

TRADE MARK

永備電筒

堅固耐用



星洲代理

聯合大建築肉庫……

哀啓者先嚴棄養辱蒙姻戚世友誼親臨執紼暨惠贈輓軸花圈厚誼隆情歿存均感祇以縗服在身不克一一登門道謝特登報鳴耕表謝忱

男　濂基　溶　謹

孫　弄生等全稽首

民國十八年六月二十日

欲求君體康健每早請飲

此果子鹽含有菩提及檸檬之藥質專治頭痛肝疾及風濕洵為熱帶清血之良劑

Boots

物士菓子鹽

特長大藥房

及各處高等藥房均有出售

Agents for Malaya: ANGLO-SIAM CORPORATION, LTD.

清和四月天

既不嚴寒又不溽暑此清和四月天所以爲人人所歡迎也既不絞腸又不傷胃此和平清導丸所以爲人人所樂用也清導丸于飯後吞服一丸爲消化劑臨睡吞服二丸爲緩利劑若三丸或四丸則爲瀉腸劑但無論其劑量大小服後均無絞痛或峻瀉之虞蓋其功力出自天然與其他油鹽等類之猛烈瀉劑大不相同也直隸公留府大聚元藥號經理來書云（鄙人嘗試用清導丸覺其妙用有出於報端所載者其性清而不寒潤而不濕服後胃開神爽友人試之亦莫不皆然稱良藥信不虛矣

清導丸每一瓶叻銀六角每六瓶三元郵力在內　遠東總發行

星架坡局六年街韋廉士生藥局各埠藥房均有出售

韋廉士紅色清導丸

PINKETTES

警告

鄙人感吾國藥材配製：殊多不便：費數十年之光陰：悉心研究：獨出心裁：改良製法；發明萬金油：八卦丹：清快水：頭痛粉：四種：均以猛虎爲商標：呈請中國政府：南洋巫來由七洲政府：爪哇各島荷蘭政府：暹羅政府：緬甸：印度：香港：英國政府：菲律濱美國政府：東京台灣日本政府：特准將商標：名稱裝璜：註册保護：并禁止他人假冒商標：盜用名稱：且迭經化驗：確係良藥：功效特殊：行銷世界：業已數十年：舉凡中外各邦：通都大埠：市鎮鄉村：皆有代理：均視爲聖藥：不謂竟多無恥之徒：出其鬼蜮技倆：含沙射影：製造僞藥殺人生命：爲害人羣：本堂爲人民生命計：社會安全計：營業保障計：不能不出而干涉：本年三月間：曾在瓊州之海口拿獲奸商壽椿堂林經甫：僞造本堂藥品：當經解由瓊崖地方法院：按法懲辦：并蒙南區善後委員公署出示禁止僞造：前民國十四年有福建廈門萬安堂吳拱臣盜用本堂萬金油之名稱：曾蒙北京審計院判決：萬金油三字爲敝堂物製名稱：禁止該商襲用：經在全國商標註册局發佈有案：不意近有廣東中亞藥房蔡德堂專用盜竊標萬金油：呈向政府註册：敝堂以其存心影射：盜用名稱：向政府提出異議：亦以蒙廣東建設廳飭令禁止該商不得盜用名稱：并將商標裝璜更改：不得倣効：竊藥品之爲專：用以治病：除人生之痛苦：保人類之安寧：豈容無恥奸徒：妄生妒忌：居心卑鄙：欲魚目混珠：致無益於世：負己將人：特此警告：勿再襲用本堂得中外各國政府註册保護之復用名稱：蹈踏與之覆轍：以法律爲嘗試也：

虎標永安堂主人胡文虎豹啓

先後天丸

培元先後補丸　專治先天不足後天失調與及諸虛百損病後欠補煩熱生作事善忘勤勞傷神憂鬱傷肝五勞七傷腰痛脚軟色慾傷腎思慮傷心胃不消化頭暈目眩午後潮熱老人夜尿等症均皆合服誠爲補品中最和平之良藥矣

每盒八角　每打八元

批發克己各埠藥店均有分售

南洋總代理　叻庇能埧羅會豐大藥店

承頂廣告

茲有林樹軒自建廣源小牌酒店一間在實龍岡律門牌陸百廿二號現因志從別業願將廣源小牌酒店并證申傢私店底雜物承頂與鄭亞生更號營業原日廣源酒店倘有與街市來往賬項未清限登報日起一禮拜內前來理會清楚逾期不來係是自誤與鄭亞生承頂人無涉此布

民國拾八年六月十九號「旦」

承頂人鄭亞生啓

椰林

（改革以後）

No.4

叻報副刊　詩鍊編者

關於國語

——閒話之三——

鼎

福建話，廣府話，潮州話，這三種語言，在南洋的社會情形來說，在中國人方面要算比較可以通行的了。

可不是嗎？社團開會的時候，福建人多就說福建話，廣府人多就說廣府話，潮州人多就說潮州話。其他如客話，海南語，上海話等等，我們都很少聽見過，這當然就是人少的緣故。

但是，我們可以因爲他們的人少就不說他們的話嗎？其實，不是這樣的。他們所以在社團開會的時候說他們的話，這其間的原因我們很明白，就是多數人不大懂得國語——我們中華民國的國語。

一國有一國的語言，一國的人應該說一國最普遍的語言。這是人人都知道的。單單我們中國偏來得異常複雜，甚至中國人見面不能說中國話。這是多麼痛心的事體！

末了，兄弟很希望我們僑胞，以後，凡是社團開會，都一律改用國語——我們中華民國的國語。如果有不懂得國語的，那麼，兄弟也很希望他們從今日起馬上便下決心去學習我們中華民國的國語；否則，我們中國民族的存亡，盛衰，也是有多大關係的。僑胞啊！你們已經醒覺了嗎？

放愁

黃啓源

哈！哈哈！哈哈！哈哈哈！

劈要這樣地笑了一大陣，因爲我覺得有些話要說，非先笑了一大陣不行。

我的臉上，整天裏帶了一大堆愁：要東去，它跟着；要西走，它也跟着。所以我很想避免它，但總纏以着手，而它老是死命地跟着我。

聽說無論什麼地方，愁緒總要跟着人們，尤其是在一般青年，更覺愈濃厚愈普遍。它好像很富於遺傳性似的，無時無刻不綿延，而傳播着它的本質。試想自幾千年到了現在，它的痕跡印深深地印在人們的腦筋裏。即如過去的實象，幾乎沒有一人不受它的影響的。

我想，現在的闊人先生，地位更高，他的愁一定更多，如雨後香菇般各處生長。這是他自己願意尋的，不能怪着人家。

始終我是不喜秋愁的，而青年們也未必像闊人先生一樣地無故尋愁。但是，環境使他愁了，而他終難避免。上面說過，我很想避免它，但總纏以着手的話，現在我只有盡力掙扎，惹着我的命運去奮鬥，奮一個相當的時期，[illegible]愁緒都要放去，不要留半絲的痕跡，洗滌淨盡，那是我最後完成功。

還要再笑一陣　是的，我這樣的縱情狂笑，是爲着成功與失敗而狂笑，是懷着我的本諒，趕緊要去建築着某一種理想而狂笑。所以，我不客氣地再笑一大陣：哈！哈哈！哈哈哈！

哭的迴憶

嶽聲

敝鄉習俗，凡死二十一日或三十五日，（即俗所謂三七，五七。）必延道士做佛事，大者曰功德，次者曰拜懺，小者曰報王。功德，拜懺爲高會祖考之靈所獨享，報王是專爲沒有妻子的人而設的。據說沒有妻子的人做功德，或拜懺，是會折了冥福。

吾家先祖母棄養時，這習俗，也當然不能例外。我父親入城延了道士，盡爲子之道也。在民國若干年吉月吉日之辰，道士先生來了——不，稱之曰法師；但他與常人無異，而且首座道士還是我底表伯。先祖母生時曾對我說，他是她底姪；然則一表三代，其親可知，我想他宣揚佛號時，一定更要誠些。

那早晨，我底母親甚忙，其實伯母叔母等也忍忙得了不得；[illegible]燒水，有空還得幫廚子洗菜；道士命童子排擂，點香燭，我當然不在額外了。我記得壇的當中最高底神座上是玉皇上帝，黃綾帳上綉着四個字，套着易經的『大哉乾元』，廣乎淡哉！宜爲三十六天之都帝主也。左邊是王靈官，右邊是馬元帥。我聞表伯說過這是護駕將軍。兩傍還有什麼神記不淸，前面底棹上是太乙救苦天尊，孚佑帝君，普賢眞人。樑上掛着三幅畫軸，是封神傳上三大教主，我不禁爲李老子叫屈。

不久，木魚之聲突突，鼓鐃鈸之聲叮噹，道士喊道：『哭呀！哭呀！』那時我心裏有些奇怪，爲什麼經上有哭呀哭呀底句法呢？其實我母親嬸嬸們早都懂得了。揩水的歇了擔，洗菜的擦乾了手，不約而同的伏在靈柩上。嗎呀！婆呀！……叫得震天價的響，尤其是我底姑母哭得更傷心，鼻涕洒在棺材頭好似冰柱一般。正哭得有味，突然地木魚響聲停了，鼓鐃鈸之聲靜了，道士又是『不要哭呀，不要哭呀』的喊着。這時，道士的話像命令般的，她們的哭聲覺很自然地立刻就停止了。

物籟

▲騾恥認母

何暢秀

騾乘客於途：途遇一馬：乘其官貴：騾語於客曰：此吾父也：客曰然乎：未幾：過一磨場見驢來重受鞭：客語於騾曰：此爲汝母也：騾慚：垂首不知所答：

附炎勢者：多慕虛榮：多背情義：故寄乞食墦間：而羞談富貴：苟富貴矣：則屏親絕戚：且有棄其髮妻如敝屣者：

一九二九年六月十九日

恍惚（續）

陳抗生

我流下滿身大汗，覺得精神格外興奮；我微微地笑，知道壞運已過去，現在是得着體俱完備的新生命了。那時的心緒，好像得蒙政府的大赦，夠從鐵窗裏出來，重見天日那樣的愉快和飄飄然似的。

我站立在墓碑之上，四望無邊的荒野，但見蒼翠的古木，接本連枝的稠密繁生。墓週圍着合抱的奇偉的柏樹，接續環拱，彷彿是一座營幕。給草蔓延的廉廉，素亂出天然的美麗和長毛的地毯一樣。

墓碑是一塊短小的赤石，左傍位着一塊較小一些的銘碑；但是二塊碑石都大部份已被草兒和泥沙天然地葬沒去了。墓前橫臥着一面長方形的白石，很光，很滑，很圓，又很高，幾乎和坟身成一平行線。它，那大石，似乎就是我的靈棲龍，也即是我的臥榻。我確知道我是不曾有竄入墓裡睡過一次的，當我有了恍惚的時侯，我已臥在這塊大白石上。可是，彷彿我又確知墓裏已是一無所有，一切都消滅和腐化去了；只有臉麻着着黃土，那是被我擯棄了的。

我的精神很快樂，一些兒留不有人生的濁綠。我高歌，我舞蹈，我笑，我哭。我對着叢林，朝着飛鳥，揖，坐，行，拜，——總之，那時就是我最愉快的，最浪漫的，像入九歲的孩兒一樣的幸福和欣娛。

我不食也不飢。我恍惚在仙境，又恍惚在人世。我是死去了，死了的滋味是很美，很甜，眞的值得留戀。

我不願有年，我願永遠這樣的死着。

我能升起在半空之中，隨着風兒飄舞，到東，到西，到南，到北。無論要到什麼地方，我都是隨時可以去到。

我疲倦了，躺在石上休息。但當我醒來的時候，有鳥聲，有虫聲，有風聲，有陽光。草也靑靑，樹也靑靑，像是一個春天的早晨。

我不知道，那是叫做什麼所在。我不願名稱的名，我願有那樣一個地方，永遠把我的靈魂安凝着，百年，千年，以至於天地末日。

我仰天躺臥，緊閉眼睛，默默地，側着耳朶，靜聽那心房顫動。

情

——爲送別佐成兄而作——

柯白石

『人非草木，孰能無情？』這雖是古語，然確有至理在。就是近代的人且有『人以情而生人以情而死』的話，更可見情之一字，是人類最多有者，而其情之至于極點，無過于悲歡離合的時候。

『生離死別』是人生最痛苦的事情，也就是情之至痛苦的時候。我們時常看一對有情人而不能成其戀愛成功的眷屬時，幾至厭世自殺，這可見情之魔力是多麼偉大啊！

人生在世，總不能單獨生活着，必須賴着許多朋友來互相扶助。然于『相識滿天下知心有幾人』句中，則覺得知己朋友之難遇，所以于每一个知心朋友之離別時，更是依依不捨了。我雖然覺得男兒志在四方，可是我總不能不向天嘆氣地說：『怎麼要賜了許多情予人，以弄人時常受了離合的苦痛？』

我和佐成兄雖是相識的時間不久，但我以爲他總是我的摯友。此次他遽然賦歸去的時候，多情的我，總免不了加受着一番離別的苦痛；何況他遺下的小朋友——南星全部擱在我身上，『見物思情』，實是令我有深長的記憶。

蔡松坡說『……埋骨何須桑梓地，人間到處有靑山。』有時念到這一句的時候，生了不少的靑年志。『何處是我埋骨的靑山？』是我早已自問余自解決的答應了；『要做一个沒情的人。』又是在小朋友——南星裏自述過，何必喋喋自翻前言，把愛一個朋友的愛擴充至于愛全世界人類；把不能離別一个朋友的情進而不忍離別一切人類的情；自奮前門，認定一切，雖然是『愛忠誠，流憤，遍體又傷鮮！』但已妥長了廿二春秋了。此時錯過，再追莫及！不過，還是說摯友佐成兄一帆風順安抵靈門，和『慈夫人』笑臉相見而已。

在世事蜩螗，百感交生中，忽憶起答廉鈇青兄的一段文字債還未還，今日很鬱悶地從八號碼頭回來時，追促寫此，以籌吾責。

軍人之豪奢

宋兆

中國的軍人，很少沒有能做到一個顛可對得住人民的『儉』字，大都窮極奢華，肆意花費；每發數十金，這是他們的常事。他們盜取人民的金錢，只供一己的私慾，而一般盲目之徒還崇拜之，擁護之，我不知是何居心！語云：心死爲大，身死次之。一般人之崇拜豪奢的軍人，我以爲無異其心已死了。

舊式軍閥之豪奢，我們可以張作霖爲代表。張氏是很有名的豪奢客，其揮金如土的性情和他那盜取民財的本領，入民國以來可謂無他舉第一把交椅，雖袁世凱尙遜次之。聽說張氏在世時，極癖嗜鴉片，日非三四兩不能過癮，所以他的煙具，也特別地講究，特別地豪奢。他日常所用的煙具，其價值實足驚人。據說他的煙槍全身係象以翡翠，中鑲『翡石』，而且他還異想天開，在煙斗的旁邊嵌一避風珠，希圖在營幕或汽車上吸煙時燈焰不致被風搖動。至於煙燈係水晶琢成而燈座則鏤以白金，這還算是價值無多，可是像就他那煙槍和煙斗二物的價值，統計起來，有人和他估價，說非數十萬元斷難辦到。你看以區區一煙具就值得這麼大的數目，其他日常起居的用品，就便可想而知了。又聞張氏因嗜煙之故，此煙具也朝夕不離左右，但皇姑屯一役，這窮極奢華的東西，諒也一同炸燬了罷？

新式的軍人，卽所謂『武裝同志』或什麼革命領袖也者，對于廉潔一層，總看不見得一些兒的愛好。他們也如舊式軍閥一樣，見着金錢總有特別好感。譬如某要人的夫人，她每天所穿的衣服和首飾，至少共值數十萬元以上。[illegible]們夫婦倆所居之某某路的[illegible]。至於每餐若干，古玩若干，尙沒有人調查過。這樣講起來，其豪奢氣概，實觀張作霖而上之，然而也有人說他的好話，眞是不解！

軍人們這樣的奢華，試問他們的錢是在那裏來的，是不是以武力詐取我們民衆血汗的資財麼？我認爲這班豪奢的軍人，無論是通天教主抑是牛魔大王似的法力，一概皆是壞東西，皆是要打倒的。中國民衆這般貧窮，其財富都在軍人的私囊，無怪被人曰爲盧僞陰險的馬二先生，也有『國民革命將無意義，民生主義可以不講』的話了。誠然，像日下的蔣門神，及時雨，赤髮鬼，這班閻人，縱日講民生，也是自欺欺人，根本就沒資格的。但是盲目的羣衆，却說口口聲聲系認他們有統治的資格，我不能不致人心之死痛[illegible]

客音情歌四首

騷

——民間文學之一——

我常說我們客音情歌，眞是蓋通天下十八行省。現在把我個人藏在記憶裏的搜出來給大家看看，免得人家說我時時講大話。

（一）

食煙要食水煙筒：味道又好煙又濃：

戀妹要戀十七八：工夫又好膽又雄：

（二）

生要戀來死要戀：唔怕親夫在眼前：

殺頭好比風吹帽：坐監好比遊花園：

（三）

扇子撥來叮叮噹：你夫打你我痛腸：

一心都想來去救：恐怕等上又加嚭：

（四）

五更雞啼鬧洋洋：老妹獨郎心莫狂：

打開後門送郎出：轉灣轉角要提防：

旅次的一夜

幽梅

宰受了旅宿的當兒，卽悄靜的睡下去，這是掙扎太過的疲憊。

★　★　★

距離旅次數間的那邊，人聲，樂鼓聲那麼的熱鬧；鬧！這是妓女操肉生涯的找錢！

★　★　★

啊！苦煞了我底的耳朶，終夜地，終夜地！受了這麼嘈鬧的震撼。

★　★　★

啊！這是社會的不良，她們是何等的可憐！她們是何等的淒涼！

代郵

送舞君鑒：

足下所發表的文字，極受閱者所歡迎；椰林改革以後，足下對它的感想怎樣？請來函示知。又，前寄誦大作，本期已陸續刊完，懇再惠佳作，以光篇幅。草草，不宜。

——編者——

★　★　★

小柏，周易，朝賓，三兄：

我們椰林裏很希望你們三位常常來和我們一塊兒玩耍，並且希望你們的朋友也時來參加。你們以爲怎樣呢？不過最好是不要使我們失望。

——力山陳鼎——

編後的話

因爲本報社外的附刊有『壺中』與『荒島』，所以本欄不得不每星期停出一兩天，把整個的園地讓給它。起初我頗覺不能天天出版之不滿意，及後倒以爲這也是很好的：因爲一則可避免材料之涸竭，二則編者也可休息清閒一兩天。

在投稿一方面，不知怎的總是詩歌多，而關于小品及小說總未免太少；至於論文，那不用說是牛毛麟角尙未接到了。我不是不歡迎詩歌，不過太多總覺得不大均勻些，而且本欄原非專門登載純文藝的作品，根據一般的胃口，大多以能夠多發表斷片零星的隨筆爲宜，卽我自己的意見也這樣。詩歌是這園地之一種點綴，如果太多寡，也是不大好的。在論文方面，那是最不能隨便的，假如我有餘到半天之暇，集中精神以草此類的文字。但我總祈禱着，希望着，也想寫一點來與讀者談談；不過近來我的生活太忙碌了，很難空我的心境不容像現在這樣冗雜，使我能夠從這一方面多多努力。

愛護本欄的讀者可謂很多，尤其是鐵骨，抗生，啓源三君，更格外對它盡力，如每期總幫助多少文字。抗生與啓源兩人，是我極[illegible]熟識的，可不必感謝；只有不曾介過面的鐵骨君，我很[illegible]

本坡新聞 二

★記應新學校之廿四周年紀念會

△並開懇親會以聯絡學生表演遊藝以助興

本坡應新學校：于昨日上午十時：舉行廿四週年紀念：及休業式：並開懇親會：到會者：有該校董事及來賓甞百餘人：該校學生二百餘人：濟濟一堂：極爲熱鬧：間有來賓稍稍遲到者：則已無插足地矣：其擁擠可見一般：禮堂上掛有國旗校旗二面：生花數盆：置於演講案前兩旁：左側懸有秩序表國歌表等：董事來賓分坐左右：秩序井然：十時半搖鈴開會：全體起立：先向國旗行三鞠躬：又學生起立對來賓教職員行一鞠躬：繼由主席伍季爾君宣佈開會理由：大意謂今日本校開廿四週年紀念會：並順便開懇親大會：因爲各學生家長平時與本校甚少聯絡：迄生隔膜：故借此今日良機：召請各學生家長：共聚一堂：可以明瞭本校之設備辦法云云：繼由該校校長丘子夫先生報告學務情形：畧謂當創立之初：學生數額：不過六七十人：後漸多至八九十人：各董事皆熱心教育：慘淡經營：力謀擴充：至今日○學益振，遠近來學者：迄達三百餘人：先後畢業生有十餘屆：至此畢業學生：有入中學大學上進者有已從事於社會事業：或辦理教育者：數在二百左右：故今日本校在社會上有此榮譽：乃各董事們之力所致也云云：後又報告本學期之學生成績：謂兄弟自任職以來：已經一學期矣：在此一學期中：無顯著良好之成績：實深慚愧：後當更盡自己之力：革新改良：以謀進步：惟是現時○舍：似過狹小：不足容納多量學生：每有願來本，之學生：因此而被謝絕者：殊爲缺憾：只望各董事再爲考慮云：故擴大○舍之建議：曾一度向董事部提出：但未蒙通過：繼又有該○教員李假平先生與林非先生演說：立論大慨相同：皆陳述開懇親會之義：演說既畢：全體學生唱紀念歌：並表演學生遊藝：（一）男女唆鈴表演：（二）女生快樂表演：（三）女生葡萄舞：（四）女生唱因爲你：（五）愛的家：各節大有可觀：聞皆爲該○教師朱佩芳女士所教導云：後又唱休業歌：及國歌：賓主始茶會：盡歡而散：○代校

★校務消息

△華僑學校之籌備

「林平岷福」公立華僑學校：自籌備迄今：已有月餘矣：劉該校組織設備：業已就緒：報名向學者有七拾餘人：該校籌備委員會諸君：擬於日內向當地政府註册：以便正式開課云：

★募建寶樹謝氏大宗祠

〔在厦門已購置地場 現募建築宗祠費〕 謝俊英抵叻

寶樹謝姓族人：于民元時，謀在厦門建築一大宗祠：並附設家族自治聯合會：後以受國內政局之影響：以致中輟：今春在厦謝姓族人：又重提此議：並邀晉江謝俊英君：來厦計劃一切：經已在厦購置地段一方：廣凡二萬餘方尺：現擬從事建築宗祠：惟以需費浩大：不得不藉衆力以成其事：故由大會議決：推俊英君南渡：向海外之各族宗勸捐：玆俊英君已於前日附大馬船抵叻：寓居南天酒樓：日來正向本坡各族宗戚接洽：聞本坡接洽就緒後：將再赴檳城及其他各埠再行勸捐云

★昨日升旗山上升旗

英儲君生辰

昨日爲英儲君生辰：本坡升旗山及海上各船艦均懸旗慶祝：聞英太子現年三十五歲：至前日（即星期六）之懸旗：乃英皇加冕之紀念云：

★知法犯法應得何罪

△探差向人勒索

周亞基：乃附屬於警署加濟警局之第四十九號華探：上星期五日被控於警署正堂：謂其總有兩次向人勒索之擧：第一次在於本月十七號：向一粵人名黃嚴恐嚇：被勒去鴉片煙兩包：香烟十枝：及現銀五角：該案曾誌本報：第二次在本月十九號：又另向一華人勒索不遂：官命將案押候七月一號訊研：被告得具保單二百五十元：在外候訊云：

閱者注意

閱報諸君如有即晚未能接得本報者請即電知本報經理部以便查明補派

〔本報電話〕"7164"

經理部啓

★奉安影片之內容

奉安影片：現在中華：發舞臺：華英三戲院同時開映：玆記此片之內容如下：

總理遺像：
總理逝世後之留影：
北平西山碧雲寺：總理靈櫬寄停於此者凡四年一月又廿四日：
碧雲寺之靈堂：
海外歸來主持奉安之孫夫人：初抵北平情形
五月廿二日晨十時：總理遺體易入銅棺：
棺中之飾具：
舊棺：
銅棺
協和醫院施滯芬醫生：曾爲總理治病又爲之施保留遺體之手術：
駐西山守護靈櫬八參軍：
中央代表及北平各界之致祭：
孫哲生君及其家族：
孫夫人至碧雲寺：
奉移前之公祭：
各團體致祭：
河北省政府主席商震：
澳州旅行家路過北平致祭：
總理老友梅屋庄吉致祭，
中國全國鐵路代表致祭：
熊希齡及夫人女公子：
中央宣傳列車北上迎櫬：各界歡送之：
委員會：
印刷品：
中央特約大中華百合影片公司攝影隊：
沿路各站歡迎宣傳列車情形：
黃河鐵橋：
濟南民衆歡迎宣傳列車情形：
濟南勺(足旁)突泉：
天津各界之歡迎與遊行：
天津公安局之保安隊：
傅作義司令：
遼甯參加迎櫬之飛機：
北平籌備總理靈櫬奉移之種種：
宣傳列車到平謁靈：
北平西城門：
五月二十六日：總理靈櫬自北平西山碧雲寺奉移：同時全國一致舉行哀悼：
靈櫬出碧雲寺：
沿途之警備：
參加之民衆及黨軍政商學界：
靈櫬登車：
喪儀由西四牌樓出發：
經過天安門：
鳥瞰一班：「攝影員特駕飛艇攝製」：
皇宮：天壇：
總理陵墓：
陵墓之遠瞰：「十五年三月廿二日舉行奠基禮時：」
中山大道：
靈車抵浦口：
迎櫬之威勝軍艦：
渡江：
各砲台各軍艦鳴炮致敬：
靈櫬上汽車：
靈車抵中央黨部：
中央大禮堂：
五月二十九日至三十一日之祭奠情形：
參加奉安大典之各國專使：
中央委員致祭：
編遣會委員致祭：
中央黨部全體男女同志致祭：
中央委員瞻仰遺容：
民國十八年六月一日：總理奉安：
經過中山大道：
各國專使隨列執紼：
靈櫬到達靈門：
靈櫬入祭堂：
各國公使瞻仰遺容：

△滙票行情一覽表

香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十三元二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十三元
汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	二十四元五
廈門銀行銀票	一百元銀行貼出	二十三元六二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十三元五
福州銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十三元六二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十三元五
安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	十八元二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十八元
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	十七元八七五
上海銀行掛牌	一百元	九十五兩八七五
銀行兌現銀票	一百元	九十五兩七五
銀行買現銀票	一百元	九十五兩五
呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元三七五
期票三十天兌	一百元	一百二十四元三七五
暹羅銀行掛牌	一百銖	八十元三七五
暹銀紙兌出	一百銖	八十二元三七五
仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾三七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾三七五
高浪銀行掛牌	一百元	一百五十四盾三七五
馬呂勞銀行掛牌	一百元	一百五十六盾三七五
期票三十天兌	一百元	一百五十四盾三七五
紐約銀行掛牌	一百元	五十五元一五一六
期票三十天兌	一百元	五十六元一五一六
雪梨銀行掛牌	每元	二司令三扁四三三二
加吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾六二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾六二五
△印度盾▽	一百元	六十四元六二
頭眉銀行掛牌	一百元	一百五十四盾六二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾六二五
檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角五
△紙 字▽	一百元	二角五
加勞巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾
△爪 哇 盾▽	一百元	七十一盾
泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾
三寶壠銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
倫敦現銀票局中	每元	二司令三扁二七三二
期票三十天兌	每元	二司令三扁二七三二
金葉每兩角		六十六元
英國牛磅金盾每個		六元八角五
△錫價市		二十四元二五
雪土庫錫		一百零四元三七五

△貨行情一覽表

新嘉坡白椒	一百一十八元
頂上烏椒	六十一元
又中	五十九元
又冇	四十九元
白椒	一百零四元
本坡上烏椒	六十二元
又中烏椒	五十九元
文島頂上白椒	一百二十三元
又烏椒	五十一元
一號椰干	八元六
二號椰干	八元一五
三號椰干	八元
頂上碩莪粉	四元二二五
又上	四元二五
碩莪粉	三元八
又中	三元五
總下碩莪粉	四元
幼粒	七元九五
中粒	八元五
幼丕	六元五
甘蜜開價	九元
二號甘蜜開價	一十四元
二號醉甘蜜	一十三元
三號甘蜜開價	十元五
烏甘蜜土庫開價	十三元
廿二號粗花糖每担	五元七五
廿六號粗花糖每担	七元零五
四十四號幼花糖每担	七元七五
本坡和豐椰油	十九元
芳昌椰油	十七元七角半
又十五斤	二十元
大撲士油每箱	五元一
王標士油每箱	五元
[illegible]士油每箱	五元[illegible]
龍標士油每箱	五元
萬慈兒羅多上	一十五元
又落箱	十五元
沙勞越兒羅多	十四元五
又落箱	十四元
巨港埠兒羅多上	十五元
一號水牛皮每箱	三十一元
二號水牛皮每箱	廿六元五
一號牛皮每担	六十元
二號牛皮每担	五十五元
水牛角每担	二十元

△樹乳行情

英國十磅士一二
美國二角二五
現貨三角五占
八月
九月至十月
十一月至十二月

△米價行情

太和盛青印米	三百二十五元
萬盛青印米	三百四十八元
又紅印米	三百二十一元
隆興利藍三宮米	三百四十一元
錦盛青桃米	三百三十九元
廣合豐烏龍米	三百二十二元
永順豐青雁米	三百四十三元
暹糠	一百三十元
祥興隆紅獅米	三百四十三元

▲輪船入口▼

豐順	由龜咯	十九到	和豐公司
文祥	由吉里汶	十九夕到	張順美
豐年	由廖內	十九到	捷豐
丕里茂	由馬辰	十九到	恆生
高萬士	由香港轉往檳城泗水	十九到	和豐公司
豐廣	由望加麗	二十到	和豐公司
坤利	由坤甸	廿一到	同益
豐華	由香港轉往檳城	廿一到	和豐公司
豐慶	由仰光轉往香港汕頭廈門	廿二到	和豐公司

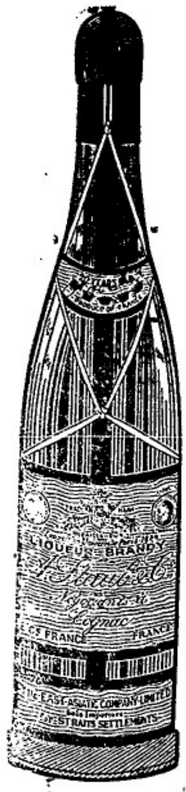
▲輪船出口▼

△陰五月十九日拜二輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
豐昌	上午九點	往龜咯文律	和豐公司
豐擁	上午九點	往龜咯小霹靂大霹靂	和豐公司
坤和	午十一點	往坤甸	同益
永[illegible]	下午一點	往嗎株巴轄	實得力洋行
華南	下午一點	往麻坡	四記代理
豐吉	下午一點	往英[illegible]宜利港口沙撈越味勞濱	和豐公司
[illegible]裕	下午二點	往寶助[illegible]加錫巴 嗎嘜亞比	恆美號
斯施	下午三點	往檳[illegible]申	福示必洋行
吉運	下午三點	往吉寧港口味勞灣	實得力洋行
仰安	下午四點	往加勞巴井里汶三寶壠	協榮茂

'A Staub & Co.,—Cognac.

「純潔葡萄汁萬蘭池酒」



滋味溫和可口實爲芬芳最上之酒也

嘗試「斯答」之三星或五個王帽之萬蘭池酒一次則諸君必

不欲再飲其他任何標頭之酒矣

唯一輸入人伊亞紗直有限公司啓

Sole Importers:
The East Asiatic Company Ltd. Singapore.

「諸君之生命血液乃蚊類之主要食料蚊類無此不能以自存嘗汝受蚊咬而致紅腫之酷刑時汝則輾轉搔痛彼則自肥欲避免瘧疾黃熱及骨痛熱各病當用弗力殺滅之殊爲且易

「弗力」於數分鐘即能將屋中散佈疾病之蒼蠅蚊子臭蟲油蟲螞蟻清除淨盡且能將案蟲類潛藏之處而殺其蛋將蟲類致死却無害於諸君尤不玷污

勿將「弗力」與通常之殺蟲粉混雜其殺蟲效力甚大

係世界上最大之殺蟲藥製造者所製請即購用及其噴器

九〇六

Distributed by
Wm. Jacks & Co., (Malaya) Ltd. Singapore—Kuala Lumpur.
McAlister & Company, Ltd., Penang—Ipoh.

FLIT

TRADE MARK REGISTERED

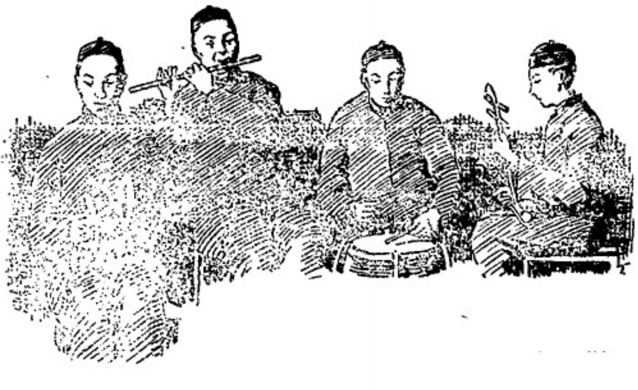
爲諸君防護起見唯有封密之(弗力)出售　黃綠標有黑帶條

◎文家宜能使身心愉快

文家宜之特性，予人以奇異健全之良好補劑也，能令身心愉快，有如梨園中之管樂，蓋凡人身體，須常注意者也，然而精力衰弱及疾病者，最易損傷身心之舒暢，但文家宜即能增加精力及於病後迅速恢復健康也，

文家宜最有益於病體，功能除止瘧症，熱症，寒症及其他許多疾病，婦女產後飲之，尤有特殊之功効

上圖之人，係飲用文家宜而時常享其快樂之生活，蓋彼等種富有精力故也．(五)



此種補酒業經醫士一萬七千位介紹於大英國內矣

WINCARNIS
"The Wine of Life"

Local Agents:—
HUTTENBACH LAZARUS & SONS,
Singapore, Penang, Kuala Lumpur and Ipoh.

大東影相館

亞未蓮街門牌一
一二號即（
警察社附近）
律風一千九百
展覽會
馬婆 曾得一獎牌
EASTERN STUDIO
李鏡仁影相師

中英談判大可樂觀

王外長之口頭譚

談判意見相接近

△王正廷與英公使繼續談判收回威海衛問題雙方意見已漸趨接近王昨告進訪者謂中英交涉前途大可樂觀

英 最近新造之海上戰利品

△新潛航艦工竣進水

○六月廿二號倫敦電：大不列顛最近建造及最新式之潛航艦"Parthian"現已在漆虎(Chatham)進水云：『路透社』

廣州市之慘案

△彈藥爆炸死了五人

○六月廿二號香港電：廣州市發生彈藥爆炸事：來信被炸死者有五人：前報謂炸死多人：乃係言過其實云：『路透社』

炎熱天氣之紐約中底居民

▲居民多有有暑殞命者
▲此爲初夏未有之熱度
▲雖有一場大雷雨來臨
▲但反增加其死亡之數

○六月廿二號紐約電：此間昨日受熱氣昏仆者有十二人：中有四人因中暑殞命：另有三人因受熱不過在海洗澡以致溺斃：況於陰處之法倫熱度表達至九十二度：此爲初夏間溫熱未有之紀錄：雖有一場大雷雨得暫時慰藉：但反增加其死人之數：緣有數人在城外爲雷電殛斃：在紐約之上方：有橋樑數座被衝去：有一載客之火車被擊而脫軌：熱氣普遍全美國：洛斯安吉耳省之陰處熱度亦達至九十八度云：『路透社』

◉何故多費租金

不費許多之力：則可得一迎合己意價格相若之住屋：交款期限：聽隨尊便：此屋地段可傳世享用（即死牙圖）：在(Haig Road)對面即活文律(Goodman Road)及(Haig Circle)近長之處：相距市 英里之遙：如有合意者：請勿遲疑：免爲捷足者先得：請至士嗹街萊佛士大樓中華俱樂部磋商便得：

民國十八年六月十四日 本字

治背痛之聖藥（三）

消除痛苦之精血用施樂安外必藥水使血液發熱和暢寄※除塞血痛苦消滅

Sloan's Liniment

崇拜總理宗旨

信仰三民主義者不可不看

總理奉安大典影片

定本月廿一號晚起在

中華戲院
華英戲院
新舞羅戲院

同時開映

民國拾八年六月廿一日

吉屋出租

九代天宮門牌五十四號合意者請至合發街門牌陸號接洽此佈

民國拾八年六月廿二號 『十』

國際無線要電

△中國醫界之榮譽：

中醫富於哲理：要爲西醫所不及：惜中醫中藥：在本國幾將自然自棄：彼東西各國之醫藥：素稱發達者：轉研究之：不遺餘力：可慨亦復可慚：最近止痛治咳聖藥：「甘露品」甫告發明：各國以其能拚除嗎啡類毒質：造成新紀錄：竟引起莫大之注意：後列電訊：可見一斑矣：

△柏林無線電：甘露品有不含嗎啡等毒質之特色：止痛治咳：且能奏無上之卓效：自此全世界醫藥界之配方：將引起絕大變化：嗎啡等毒質：亦將不打自倒矣：

△東京無線電：「甘露品」能於數十分鐘內：使一切痛苦消滅：傑出於全世界：任何止痛劑之上：因其和平無毒：絕無一切副作用之流弊：洵不可及也：

△紐約無綫電：「甘露品」原方之珍貴：益足證中醫哲理之偉大：洵打破全世界 紀錄之新發明品也：

△倫敦無線電：「甘露精」化驗之結果：不僅毫無毒質：爲其唯一之特色：且性質和平：多服無礙：尤爲以前一切止痛治咳之劑：所難企及：

△巴黎無綫電：「甘露品」固有治一切疼痛之特效：然更有治咳及船暈腦眩不眠之特功：家居旅行：切不可離也：

◎中國人發明全世界名藥 **甘露精** 『價格』每盒叻洋六角：寄費暫時不加：『特治』眩：頭痛不眠：牙痛：腹痛：背痛：肝胃氣痛：船暈：腦痛：風濕骨痛：月經痛：以及一切創傷疹痛諸症凡施開刀手術及拔牙之前後服用『甘露品』能使患者毫無痛苦精神愉快：

◎德國鳳克博士發明 ▲第一種生活素▼ **三德維他命** 每瓶叻洋一元八角可服七天：每打叻銀廿五元六角：最近發明之營養要素『三德維他命』較之昔日之『蛋白質』『鹽』『脂肪』（含水炭素）更爲重要：功能促進新陳代謝：營養精神氣血：增加抵抗原力：保持身體壯健：補力異常偉大：奉送詳細說明書：函索即寄：各埠三德分行及各藥房均有代售：

◎治淋斷根德國新藥 **海底山** 每匣二元五角可服七天：每料三匣七元半消毒滅菌止炎鎮疼利尿退熱防腐清血全球第一：

◎去濕止癢防腐特效新藥 **三德膏** 小瓶二角半：中瓶伍角：大瓶一元：專治足趾間之濕癢：及虫咬傷：◎郁退熱瘡毒：及刀傷炙傷：跌傷皮破等：藥抵病除：

◎**德國博士眼藥** 每瓶叻洋二角：每打二元四角函購四瓶寄費免收專治一切疑難目疾有不可思議之換眼神效：

◎**美國花旂參新貨運到特別減價**

注意來路之直接與間接

中國之參行西洋參之來源：統由上海大參行供給：上海大參行：概由香港洋參行供給：香港洋參行又由紐約洋參出口行供給：紐約洋參出口行：亦由美國各地洋參原產地供給：故其原產地之參價：雖曰極康：而一到中國：則其價甚貴：因中間商人輾轉：獲利太多之故：美商三德洋行：則自美國原產地直接運來：其中間無商人轉手：故一切之利益：皆歸於顧客：其比較表如下：

每兩市價七元…減價售洋六元正
每兩市價六元…減價售五元伍角
每兩市價五元半…減價售洋五元正
每兩市價五元…減價售洋四元半

各埠經理處
柔佛 馬六甲 經理處 麻坡二馬路四十號杜陳昌盛杜榮惠
吉隆坡經理處爪哇街廿六號
檳能 庇叻 經理處 檳能打鐵街三百六十號

本埠分銷處
吉寧廟街漢陽公司
大馬路會豐商店
海山街南國神農大藥房
大坡麥士威路街大山商店
皇家山腳縮街大同西藥房
小坡大馬路益和堂

美商 **上海三德洋行 新加坡分行啓**
大馬路海山街十九號
電話三千九百零四號
A. C. K. Co., Singapore Branch, No. 19 Upper Cross Street, Singapore.

李順修祖傳經驗良藥

立止外貼內服心胃氣痛驗散壹罐五角
立止風火虫牙作痛極效藥散壹罐五角
立光眼科除翳七十二症藥水壹罐五角
立安救吐瀉慢脾驚風藥散壹罐五角
救危立活小兒急驚風射珠散壹罐壹元
培補小兒雙料疳脾固胃效散壹罐壹元
開脾丸立消五疳積黃盧眼驗散壹罐壹元
立愈月內風肚痛極驗散壹罐壹元
改煙久痢腹痛消化氣丸壹罐壹元
立止咳喘肚痛腸痢化丸散壹罐三角
立止偏頭風痰積疾丸散壹罐三角
立活跌打損傷或久傷藥效散壹罐三角
立愈新久風傷吊風吊風驗符四角二角
二罐全愈痿黃黃疸黃疹症丸壹罐二元
丹雙料瘋癲遍身紅腳血鮮驗全愈丸
用無不料擴擴而來恐藉僑胞未得遇知故此登報如有患此疾病者請新齋來購用無不藥到回春矣

立驗雙料下消丸浮沉服三罇壹罇二元
十二製參茸老丹立壯陽痿不舉壹盒五元
參茸補精丹壯陽種子經驗丸壹罐四元
救險立愈含色風寒下腹痛散壹罐二元
立愈榮花通咽喉七十二症散壹罐壹元
二盒全愈疳瘡潰爛膏藥驗散壹罐壹元
二罐全愈楊梅天疱潰爛救丸壹罐二元
三服消除芒藥食數藥頭驗散壹罐二元
立安月經不順虛弱赤白帶丸壹罐壹元
七天脫內外痔漏射痔瘡散壹罐十五元
二天全消食積水鼓泡驗散壹罐壹元
二罇立止勞傷色喘吐咳血散壹罐四元
十天全消人壯瘰癧牛珠散壹罐五元

余秘製二十八種藥丸散洛法註釋頭紙教人照算凡有

寓石叻大坡八間仔街明藝店對面順修醫局門牌二十五號二男李根在醫士

代理處
石叻吉寧街裕安堂
吉里文源裕棧
石叻繳宮口萬元和
鑒岡加坡同成
謹啓

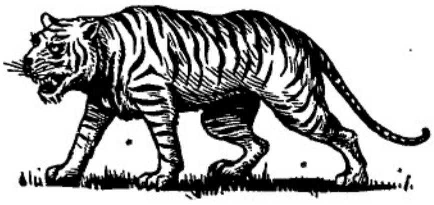
民國十八年六月廿壹日

製造廠之光線

置一良好煤光即能將各種工廠及店中之光線及實力全部改進諸君儘可察其成績及其効力實有益而無損蓋此種考察之結果將補救諸君之虧失減工作之損壞減少燃料刺眼及工人缺少衛生是也良好煤光乃優美之出產也

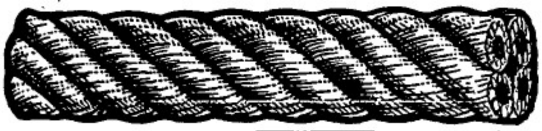
（送圖）

爲解決諸君之燈光及蒸汽力各問題起見本館備有專家可爲諸君効力不取工値使諸君得有一舒適之家庭并增進諸君之辦事處店舖或製造廠之實力



上刊商標乃備為諸君購置油棧繩時知所
選擇虎標繩係以最幼之椰樹絲製成堅固
耐用雖重量之物亦不致裂斷請時常購此
虎標之繩蓋其色澤優美又復紡織嚴密也
凡一切普通事件或船務用之最宜

下列各號均有出售
美芝律　福安號　振泰昌　和成號
老爺宮口　萬豐號



唯一代理人義利洋行啓

花沙呢洋行之獅標汽水
出世已近五十年
沙示水大樽每打一元　小樽每打八角

此種沙示水係以最老之中國方劑及最良
原質所製并注有足力之空氣故潔淨異常
東方各處所不能比擬者
請時常購飲之
此乃為諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

◎諸君衛生上之良友
▲每日飲用「以羅」
菓子鹽

許多輕微之病每使身
體感覺困苦為避免起
見唯有予以天然之輔
助即每晨用「以羅」菓子
鹽和水飲服則病百不侵

ENO'S
"FRUIT SALT"

「以羅」菓子鹽。風行全世界

「區」

◁ 香港 ▷
國民商業儲蓄銀行
星嘉坡分行
行址在祖厘亞街門牌十四號

▲本行業務廣告▼

匯兌
凡匯上海天津及漢口收國幣與匯香港廣州暨四鄉等處收港紙或毫銀無論大帮或零星一律歡迎所有電匯票匯或信匯均能格外克己交收妥捷

存款
凡來本行存款無論定期活期及來往皆可通融辦理交收妥捷

儲蓄
普通儲蓄由二元起便可開儲蓄戶口嗣後無論多少均可任便存支週息四厘按日計算
特別儲蓄有按月存款剩上生利有存本支息有零存整提種種辦法均有規定列表一閱便悉詳細章程經已印就侍送　儲胞惠顧無任歡迎

本行電話(三一六三)

本分行
參事
曾紀辰　鄺修文
陸寅傑　馬軒昂
陳贊朋　鄺潤田
正司理　黃肇基
副司理　陳肇祥
啟

(獅)(標)(啤)(酒)

獅標啤酒乃世界之最醇美者此
邦七州府各最優旅店俱樂部等
莫不爭相購用凡爪哇蘇門答臘
與荷屬婆羅洲等處亦極暢銷各
界歡迎于斯可見各地酒店皆有
代售

Sole Importers
KATZ BROTHERS LIMITED.
Singapore

唯一輸入人吉氏弟兄有限公司